Le seul journal français de la Saskatchewan.

Organe des Catholiques de langue française du Nord-Ouest.

Le "Patriote" est lu chaque semaine par plus de 30,000 personnes.

LE PATRIOTE DE L'OUEST

NOTRE FOI ! — NOTRE LANGUE

ADMINISTRATION: [illegible], 4ème Avenue Ouest, Prince-Albert, Sask. Téléphone [illegible]
REDACTION: —[illegible], [illegible] rue Est

ABONNEMENT: Un an, Canada [illegible]; " " Etats-Unis [illegible]; " " Europe [illegible]

J.-M. JUTRAS, Administrateur

16ème Année — PRINCE-ALBERT, SASK., Mercredi, 26 décembre 1928 — No. 42

A l'occasion du nouvel an

Un moment de réflexion

L'année 1928 s'enfuit à tire-d'aile. Encore quelques instants, et elle s'effacera comme tout ce qui passe, ne laissant dans notre mémoire qu'un faible souvenir que les joies et les peines de la nouvelle année bouleversent et feront disparaître à jamais. Consciemment ou inconsciemment, nous nous ressentirons des actes que nous avons posés. Leurs effets rejailliront sur les jours à venir que nous ménage dans sa bonté infinie la divine Providence.

Les énergies dépensées pour le bien, pour la défense de nos écoles et la revendication de nos droits, comme le ferment enfoui dans la pâte, germeront dans nos âmes des résolutions plus durables, des déterminations plus fermes, des désirs plus féconds. Il est donc souverainement important au moment où l'an nouveau commence de poindre ses premiers rayons de faire silence dans notre âme, pour nous recueillir un instant au milieu du tourbillon de fêtes qui précipite les heures sur les ailes rapides du plaisir et de la joie, et sans aucune préparation, dans l'inconnu d'une nouvelle année chargée peut-être plus que les précédentes de souffrances, de deuils, d'événements pénibles.

Oui, recueillons-nous un instant avant d'entamer la nouvelle année afin de demander à Dieu de nous bénir, de bénir nos foyers, nos têtes, notre commerce, nos paroisses, nos écoles, nos couvents, nos collèges, nos pensionnats, nos associations, notre journal, nos amis, nos parents.

Ce geste est plus chrétien et plus fécond que les excès de joie et de plaisir qui énervent nos âmes dans les réunions intimes. Imprégnons-nous de l'esprit qui se dégage des saints mystères: Noël, fête des Saints Innocents, la Circoncision, l'Epiphanie . . . et sachons y puiser les leçons nécessaires à la solution de nos difficultés personnelles et des problèmes d'ordre religieux et national.

Il est bon, à la veille d'une nouvelle année, de prendre une vue d'ensemble de sa besogne. Récapitulons, encore une fois, tout ce qui manque à notre intégrité française, afin de stimuler nos énergies.

Dans l'administration fédérale la langue française est loin du rang de la plénitude de ses droits. On nous parle encore anglais sur les chemins de fer; on nous écrit en anglais des compagnies de messagerie et de téléphone. Nos villes, nos villages, nos campagnes portent toujours le maquillage anglais par les enseignes et les annonces. Certaines parties de notre enseignement sont trop anglicisées; des pères de famille nous font des confidences navrantes sur l'anglomanie de leurs garçons et de leurs grandes filles. Le cinéma américain continue de nous envahir et d'entamer nos moeurs. L'intérieur de nos foyers, leur décoration, leur atmosphère, est imparfaitement française.

On le voit, il reste encore trop de besogne pour se reposer. Des progrès sont accomplis chaque jour. Mais promettons d'aller jusqu'au bout de nos énergies pour devenir entièrement maîtres dans notre maison. Que ce soit l'une de nos résolutions du Jour de l'an.

La bénédiction du Jour de l'an

Une de nos plus belles traditions tend à disparaître de la vie canadienne. Cette tradition, qui a présidé à la naissance de notre race et l'a soutenue à travers les déboires, les souffrances, les espoirs mortels et les plus cruels revers des premiers jours, est la bénédiction que le grand père ou le père de famille faisait descendre du ciel sur ses enfants le Jour de l'an. Cette bénédiction, geste essentiellement religieux, a consacré notre race au Christ. C'est elle qui a mis du courage, de la force, de la droiture, de la résistance invincible dans le coeur et l'âme de nos ancêtres.

Dans combien de foyers est-elle une réalité et non seulement un souvenir plus ou moins élevé "d'une vie qui n'est plus à la mode" comme pensent et disent trop de nos compatriotes. Quoique qu'on dise et que l'on pense, la bénédiction de Dieu doit toujours être "à la mode" chez un peuple foncièrement catholique comme le nôtre. S'il en est autrement, c'est que nous sommes dégénérés de nos pères.

Nous avons besoin autant que nos ancêtres de courage, de force, de résistance invincible. Nos enfants, si nous en jugeons par le drame qui se joue autour de nos écoles, auront besoin eux aussi de force, de courage, de résistance invincible pour ne point perdre leur langue et leur foi.

Plus grandit le fanatisme, plus s'enveniment les haines de race, plus nous sentons la nécessité d'En-Haut. Le simple fait de vivre dans une atmosphère délétère demande déjà une force surnaturelle pour nous préserver d'une assimilation funeste au point de vue religieux et national. Cette force, allons-nous la refuser par indifférence ou fausse honte ? Non ! Le Jour de l'an, tous les enfants vont s'agenouiller aux pieds du père pour recevoir sa bénédiction. Cette bénédiction aura plus d'envergure que d'aucuns pourront le croire. En bénissant ses enfants, le père bénira la nation, l'école, la paroisse, les associations . . . parce que les enfants y feront heureux sous le secours l'influence bienfaisante de la bénédiction qu'ils porteront dans leur coeur et dans leur âme.

Alors, dans tous les foyers résonneront les beaux et touchants vers de M. Albert Lozeau, que tous, jeunes et vieux devraient savoir par coeur et que nous reproduisons pour ceux qui les auraient oubliés.

C'est le Jour de l'an, la famille entière,
Au pied de la Croix, s'est mise à genoux !
Le père se lève après la prière,
Voici ce qu'il dit d'un air grave et doux:

I.

"Aujourd'hui groupés sous mon toit!
"Sang de mon sang, fils de ma race,
"De vos anciens suivez la trace,
"Heureux gardiens de la foi!
"Sachez conserver les images
"Légués jadis par les aïeux !
"Gardez surtout notre langage,
"Notre parler mélodieux.

II.

"Du Canada, terre chérie,
"Soyez tous les fiers défenseurs !
"Si l'on attaque la Patrie,
"Dressez-vous contre l'agresseur!
"Mon front s'incline vers la terre,
"Mes pauvres jours sont bien finis!
"Pensez à moi dans vos prières,
"Allez, enfants, je vous bénis!

J. Valois, O.M.I.

Venite Adoremus



La Survivance Française

Réception à Winnipeg.—S. G. Mgr Béliveau salue les voyageurs.—Délégation canadienne française.—Au parlement—l'hon. Hoey reçoit les Survivants.—Le R. P. Tessier répond.—Concert au radio.

Réception à Toronto.—Le maire salue les voyageurs à la gare.—Réponse de M. Lacoste.—M. l'abbé Archambault souhaite la bienvenue.—Réponse M. R. Denis.

Il est sept heures et quart. Un [illegible] voyage sur Régina. Nous remontons dans nos wagons, que nous ne quitterons qu'à Québec.

La salle à manger et le wagon-observatoire sont décorés, comme aux jours de grande fête. Le radio est là, à la disposition des amateurs de musique.

M. Alphonse [illegible] est sur le train. On sait que le populaire et sympathique organisateur du Canadien National s'est dévoué sans compter depuis trois mois pour faire de l'excursion annuelle de l'ouest à l'est un succès. Il est partout et à tous. Il ne se reposera que lorsqu'il aura [illegible] dans son organisation, c'est-à-dire pas au moins avant que le groupe n'ait quitté Winnipeg.

On fait [illegible] au salon. On cause un peu et l'on se met au lit pour un repos bien gagné.

Pendant que le premier ministre de la Saskatchewan haranguait les Survivants, à Régina, le gouvernement du Manitoba décidait de ne pas se laisser damer le pion et organisait une réception officielle aux mêmes [illegible] à leur arrivée à Winnipeg. [illegible] télégraphier par notre actif président, M. Denis, fut annoncée à bord du train et, en descendant à la gare, M. Lacoste, président des organisations nationales [illegible] la délégation franco-canadienne à travers les rues [illegible] vers les édifices du parlement. Avant de quitter la gare le groupe dut défiler devant le photographe officiel du Canadien National, qui eut le délicate pensée de filmer [illegible] de manière à faire voyager les Survivants sur les écrans de tous les pays en compagnie des étoiles du cinéma.

Sur les marches du parlement il fallut poser encore une fois, pour la "Tribune" de Winnipeg. Pendant que la foule envahissait la chambre des députés, M. Lacoste présentait les [illegible] représentants au ministre de l'éducation, M. Hoey, [illegible] à dix heures, M. [illegible], directeur de la "Liberté", et quelques [illegible] et délégués, remercia le ministre qui nous recevait et exposa le but de ces voyages annuels de la Survivance Française.

Il dit au ministre que le but de ces voyages de l'Ouest vers l'Est, outre le [illegible] des parents et amis de Québec, est de faire connaître les richesses de l'immense pays qui est le nôtre. Il dit encore que si, cette année, le groupe est moins nombreux, c'est dû à des facteurs incontrôlables, parmi lesquels il faut mentionner la mauvaise récolte [illegible] dont beaucoup [illegible] au moment du départ. Les excursionnistes ont [illegible] Winnipeg [illegible] le gouvernement du Manitoba.

L'HON. M. HOEY

Il exprime d'abord le regret du premier ministre Bracken d'être absent de la capitale manitobaine au moment de votre passage. M. [illegible], ministre de l'Agriculture, aurait aimé saluer ses compatriotes, mais qu'il a été [illegible] loin de Winnipeg. M. Hoey se dit heureux de souhaiter la bienvenue aux voyageurs Franco-Canadiens au nom du premier ministre, absent en voyage de repos, et de ses collègues du gouvernement. Il souhaite bon voyage. Vous allez chez vous, dit-il, [illegible] qui est plus grande que l'empire allemand, dont la population, [illegible], est moindre que celle de Toronto, et [illegible] vous apporter [illegible]. Que votre séjour [illegible] en "campagne" de leurs souvenirs.

Le R. P. Tessier, O. M. I., rédacteur au Patriote de l'Ouest, dut improviser une réponse à la place de l'orateur désigné pour la faire et empêché de se rendre par un malheureux contretemps.

M. le ministre, dit-il en substance, nous me permettrez de vous dire, au nom de mes compagnons de voyage et des 125,000 franco-canadiens que nous représentons, combien nous sommes flattés de la réception dont vous voulez l'offrir, de la part du gouvernement de cette province. Nous en sommes d'autant plus heureux qu'il [illegible] d'occuper les sièges des législateurs de cette chambre. Mes compagnons sont tous [illegible] et je [illegible] que plus d'un [illegible] que ce rôle devrait [illegible] pour leur donner une mission, afin de pouvoir faire [illegible] la [illegible] à leurs [illegible] qui nous sont [illegible].

Au [illegible] dans cette [illegible] nos yeux tomberont sur la devise [illegible] une mais avez mise à la ronde de cette salle de délibérations: "Revenez si vous vouliez pour la justice." En lisant ces paroles [illegible], le songe à nos compatriotes qui ont découvert ces [illegible] il y a environ 200 ans et y apportèrent la foi et la civilisation. Ils parlaient le français et cette langue fut seule parlée dans ces régions, à part les dialectes indiens, [illegible]. Un jour vint cependant où le langage des pionniers fut considéré et traité dans les provinces de l'Ouest comme une langue étrangère, au temps où elle fut proscrite législativement dans l'enceinte de certaines législatures. Aussi vous comprenez, M. le ministre, avec [illegible] je souhaiterais tout à l'heure à nos compatriotes [illegible] les fauteuils des députés, d'arriver un jour [illegible] ministres, les fonctions de

(Suite à la page 5)

Pour les pèlerins de la Survivance

Dans quelques heures les pèlerins de la Survivance seront au milieu de nous. Ils arrivent du Manitoba, de la Saskatchewan et jusque du fond de l'Alberta. Ils sont plusieurs centaines, ils viennent ici sous les auspices de sociétés organisées, sous la direction de chefs connus. Ils sont les délégués de la terre catholique et française qui est au delà des grands lacs, la preuve de sa puissance et de sa volonté de vivre.

Nous souhaitons à nos frères de l'Ouest la plus cordiale bienvenue. Nous avons du reste la fierté de n'avoir pas à [illegible] nos bons sentiments à leur égard. Depuis qu'il existe ce journal, et l'on a [illegible] rendre l'éclatant témoignage, a fait tout ce qu'il a pu pour faire connaître les groupes français de l'Ouest, pour, à l'occasion, les aider.

Les circonstances, l'opinion qui fait rage ici l'on pardonnera au [illegible] [illegible] de ces lignes, si l'on veut bien songer que l'auteur les griffonne dans son lit, entre deux bouts de sommeil [illegible] ne sont pas favorables à de très belles manifestations; nous croyons qu'elles n'en [illegible] à l'ardeur des sentiments, ni à la haute signification de ce pèlerinage [illegible] de la Survivance.

Un premier point frappe tous les témoins, c'est que lorsque ces pionniers de l'Ouest parlent de retourner "chez eux", d'y aller prendre contact avec les vieux, c'est de la terre canadienne uniquement qu'ils parlent. [illegible] dans ce pays composite, aux populations d'origines variées, où les distances énormes rendraient la croissance du sentiment de l'unité nationale, ces Canadiens, en suivant simplement la plus naturelle des pentes, celle des affections de famille et les [illegible] anciennes, servent puissamment cette cause de l'unité. Ils aident les provinces à se mieux connaître.

Ils travaillent aussi à la meilleure intelligence entre les races, et ce ne sera pas, par exemple, un incident sans lendemain que la réception torontoise qui, pour la première fois cette année, a marqué ces voyages. Qu'on en parle peu ou point demain, il restera que beaucoup de nos concitoyens anglo-protestants de Toronto auront pris contact avec cette force, que par elle, ils auront eu une plus claire vision de sa bienfaisance, du rôle qu'elle peut jouer dans l'Ouest pour l'avantage du Canada tout entier. Et cela servira.

Au fond [illegible] et les Anglo-Canadiens ne peuvent que l'apprendre en de pareilles réunions, [illegible] les Canadiens-français ne demandent qu'une chose: le droit de vivre tranquillement leur vie propre; ils ne songent à gêner personne. D'autre part, nous savons qu'il y a, largement parfois, chez beaucoup de nos concitoyens de langue anglaise, d'excellentes dispositions à la collaboration. De pareilles prises de contact facilitent cette collaboration, en montrent les conditions, dissipent certains des préjugés qui s'y opposent.

Et c'est un autre des grands avantages de ces voyages, comme de ceux que l'on a organisés de notre province vers l'Ontario, les Provinces Maritimes et l'Ouest.

Un autre résultat de ces avantages, et qui saute aux yeux, c'est de faciliter de plus intimes relations entre les groupes franco-catholiques eux-mêmes. Avouons-le, nous avons tous besoin de renseignements supplémentaires sur ces groupes. Nous n'avons sur eux, sur leurs conditions de vie, sur les services qu'ils nous rendent et sur ceux qu'ils ont le droit d'attendre de nous qu'une information beaucoup trop rudimentaire. Voici l'occasion de nous renseigner plus à fond.

Est-il besoin de noter encore qu'un autre fait, le [illegible] de l'itinéraire qui porte les voyageurs vers nos grands sanctuaires nationaux, décide avec éclat aussi le catholicisme universel et tenace de notre race? Cet itinéraire, présenté [illegible], tout il correspond aux sentiments intimes des Canadiens-français de l'Ouest comme de l'Est.

Du fond du coeur, donc, nous répétons, entre ces [illegible], bienvenue. C'est un hommage au passé, mais c'est aussi une promesse pour l'avenir [illegible] la promesse que demain comme hier, nous mettions au service de nos frères de l'Ouest toutes les forces dont nous pouvons disposer. Nous sommes d'ailleurs sûr que nous servirons tous les intérêts de notre foi, comme ceux du Canada tout entier.

Omer HEROUX.

Les "Survivants" de l'Ouest

Ce qu'ils sont, leurs titres à notre bienvenue. Souhaits.

Au moment où ces lignes sortiront des presses, nos compatriotes, voyageurs de la "Survivance" entreront dans notre ville. Ils nous viennent des trois provinces des prairies: l'Alberta, la Saskatchewan et le Manitoba.

Pour que ces personnages et ces représentants de sociétés s'empressent de venir saluer ces voyageurs et de leur exprimer les sentiments de la plus vive et de la plus cordiale bienvenue, il faut que ces "survivants" de l'ouest [illegible] une [illegible] qui les distingue des autres voyageurs qui affluent chaque jour dans notre ville. De fait, ces compatriotes, venus de bien loin pour passer le temps des fêtes avec les parents et amis de la province mère, sont des frères qui se sont distingués et qui se distinguent encore aujourd'hui par leur intrépide courage dans les difficultés physiques et morales qu'ils rencontrent là-bas.

Partis, pour la plupart, de la province de Québec, ces braves n'ont pas craint d'affronter les travaux [illegible] d'une "France dans l'[illegible]", du défrichement d'une ferme, de l'établissement d'un commerce ou de la création d'une clientèle. Ils ont eu le bonheur pour conserver dans un pays neuf et peu [illegible] leur foi, leurs traditions et leur langue. Aujourd'hui qu'ils ont [illegible] chez eux [illegible], comme dans toute autre partie du Canada, ils ont imposé aux nouveaux venus [illegible] de leurs droits et de leur gloire de pionniers de la véritable civilisation sur tout ce continent nord-américain. Le respect dû à leur vaillance. Ils ont un [illegible], et à bon droit, d'être considérés à part et de ne pas être confondus parmi les nombreux immigrants qui s'emparent de ces grandes plaines [illegible] grands [illegible] des îles britanniques. Ces compatriotes ont conscience qu'ils ont fait plus pour le Canada que ces nouveaux venus, plus prêts à s'asseoir à la table toute garnie et servie qu'à affronter les grands obstacles de la première évangélisation, [illegible] du premier "sauvage" du sol de la première exploration du pays.

Ils tiennent bien haut, là-bas, le [illegible], de la vraie foi, ils proclament les faits héroïques de ces ancêtres, premiers découvreurs de ces [illegible] plaines et des grands lacs. Ils réclament le respect des droits des parents dans les écoles; ils [illegible] provinces [illegible] et plusieurs diocèses. Ils sont des braves, admirables tout bas et souhaitons leur la plus cordiale et la plus grande bienvenue parmi nous.

Et à l'occasion de la nouvelle année, que les intrépides Survivants de l'ouest et tous ceux qu'ils représentent, veuillent bien accepter l'expression sincère de nos voeux de bonne, heureuse et sainte année mil neuf cent vingt-neuf.

[illegible] (Le Droit)

Souhaits au "Patriote"

Keewatin, Ont.,
22 décembre 1928.

Le Curé de Keewatin et Kenora pense qu'il est de son devoir de souhaiter au personnel de notre patriotique journal la santé nécessaire à la poursuite et au triomphe de l'idéal qu'ils ont en et qu'ils se croient de posséder pour le bien de la cause catholique et française dans cette partie du pays qui s'appelle "l'Ouest canadien" et qui est notre salut et celle de nos parents et amis.

Puissent aussi nos compatriotes des trois provinces des prairies mieux comprendre leur devoir de soutenir en lisant attentivement et régulièrement le journal local de langue française et en apportant leur coopération [illegible] à sa [illegible] à l'oeuvre nécessaire de notre Survivance qui ne se pourra établir que par ces deux grands facteurs: le journal et l'encouragement moral, financier aux oeuvres de presse, au journal.

Toujours votre tout dévoué in Xto

J.-A. NORMANDEAU, ptre

—1929—

A tous ses abonnés, lecteurs, bienfaiteurs, annonceurs et amis le "Patriote" souhaite une bonne, heureuse et sainte année.

A travers la politique

Conflit entre la Bolivie et le Paraguay

Assomption. — En dépit de l'acceptation par la Bolivie de l'offre de médiation de la conférence panaméricaine, les préparatifs de guerre sont évidents partout.

Les Paraguayens ont couru aux armes par milliers, et plusieurs sont déjà en route pour la frontière du nord. On a annoncé officiellement que 20,000 volontaires se sont présentés, et que parmi eux, 20,000 ont été acceptés et incorporés dans l'armée.

On a aussi annoncé qu'un groupe d'hommes, qu'on dit être des déserteurs de l'armée bolivienne, ont été capturés à Lambaré, près d'Assomption.

Trois navires transportant des unités de l'armée régulière, des volontaires civils et des officiers de la réserve militaire, sont partis pour une destination inconnue vers le nord.

La foule a accompagné les troupes [illegible] navires et a observé cinq minutes de silence durant l'embarquement, en honneur des officiers tués dans l'engagement avec les troupes boliviennes.

Un décret porte au rang de lieutenants Rojas et Castagnino, [illegible] Capitaines.

Le ministre de la guerre a ordonné que toutes les armes en possession des civils soient mises à la disposition du gouvernement. Un service sanitaire a été organisé.

En transmettant la réponse d'acceptation de l'offre de médiation de la conférence panaméricaine, le ministre des affaires étrangères, Zubizarreta, a dit que la mobilisation a été ordonnée pour fins de défense seulement.

Parlant de la demande de la Bolivie que le Paraguay fasse des réparations avant l'arbitrage, le ministre ajoute: "Cette absurdité [illegible] la conférence [illegible] de [illegible]."

LA BOLIVIE ACCEPTE

La Paz. — Le ministre des affaires étrangères Elio a publié un communiqué disant: "La Bolivie accepte les services de la conférence de conciliation et d'arbitrage, comme étant essentielle à l'enquête sur l'origine du conflit, qui consiste en une attaque, non motivée, par le Paraguay, de notre fort Vanguardia; une note sera envoyée au président de la conférence."

Le gouvernement du Paraguay a accepté cette offre [illegible].

A LA S. D. N.

Paris. — Sir Eric Drummond rendra visite à M. Briand, pour discuter de l'opportunité de convoquer une réunion spéciale du conseil de la Société des Nations, au sujet du conflit entre la Bolivie et le Paraguay.

Sir Eric est arrivé à Genève par train de nuit et s'est rendu immédiatement à l'ambassade d'Espagne, où il est l'hôte du comte Quiñones de Leon, représentant l'Espagne au conseil de la Société.

A cette conférence on discutera aussi la possibilité de coordonner les efforts vers la paix des différents pays et organisations. On croit que les résultats seraient meilleurs si tous travaillaient ensemble.

On a appris que la Société a attiré l'attention de la Bolivie sur le fait que, en vertu du pacte, un conflit en vue de réparations pour toute agression alléguée peut être soumis à l'arbitrage indépendamment de toute considération des causes fondamentales du conflit.

Dans la note de la Bolivie, du 14 décembre, la Société avait eu l'impression que la Bolivie insisterait sur l'obtention d'une satisfaction de la part du Paraguay, pour l'attaque par surprise alléguée, avant d'accepter tout arbitrage de la vieille difficulté existant entre les deux pays.

Une organisation de femmes catholiques à la Ligue des Nations

L'Union Internationale des Ligues catholiques [illegible], [illegible], représentée en permanence, par l'une de ses membres, dans la Commission de la Société des Nations qui s'occupe d'améliorer le sort des femmes et des enfants.

Une armée pour la Ligue des Nations

Lugano. — Dans les cercles de la Ligue des Nations, l'on discutait un projet de prévention des guerres par une police internationale. Ce projet a été soumis à la Ligue par le colonel Clifford Harmon, de New York, président de la Ligue Internationale des Aviateurs. On dit que le ministre des Affaires Etrangères, M. Briand, a fait un accueil enthousiaste au projet. Celui-ci sera probablement discuté par les commissions de la Ligue affectées à l'étude du problème de la sécurité internationale et aux méthodes de renforcer l'organisme pour le maintien de la paix. Beaucoup croient que la faiblesse de la S. D. N. réside dans le fait qu'elle ne possède pas une force policière lui permettant de régler un conflit quand les moyens pacifiques ont échoué. Le colonel Harmon explique que l'idée principale de son projet est une escadre aérienne mise à la disposition de la Ligue [illegible] pour [illegible] de ses pilotes militaires. Ces pilotes constitueraient une force aérienne pouvant toujours être mobilisée là où il y aurait danger de guerre.

Les succès de Maniu au sénat

Bucarest. — Les résultats donnés des élections sénatoriales constituent un nouveau succès pour le parti paysan dont le chef est le nouveau premier ministre, Julia Maniu.

Les paysans ont remporté 110 sièges, les trois sièges restants allant aux minorités. L'opposition, formée du parti libéral ayant à sa tête l'ancien premier ministre, M. Bratiano, n'a pu remporter un seul siège.

Les 38 sièges restants, non soumis à l'élection, sont tenus par des [illegible], [illegible], [illegible], des ecclésiastiques, des professeurs, et d'autres.

On a créé un sénat en Grèce

Athènes. — On a adopté une loi créant un sénat de cent-vingt membres. Quatre-vingt-deux de ces membres seront élus directement par le peuple, divisés par le corps professionnels et dix par la chambre et le sénat. La Grèce n'avait pas de sénat depuis 1862. On a rejeté une motion de nommer des membres du clergé. Les musulmans de l'ouest de la Thrace et les Juifs de Salonique formeront des circonscriptions séparées.

Les mineurs moissonneurs

Nous lisons dans le "Messager de Sherbrooke" la nouvelle suivante:

"Des 8,500 mineurs anglais qu'on a amenés dans l'Ouest Canadien pour faire la récolte, l'automne dernier, près de 6,000 sont retournés dans leur pays.

Cette importation n'a pas été profitable."

Transport du grain par les lacs

Les directeurs du Bureau des grains viennent de faire le bilan de la quantité de grain de la dernière récolte transportée par la voie des lacs.

Depuis le 28 août jusqu'au 12 décembre, le nombre de boisseaux expédiés se chiffre à 90,000,000. Depuis le 4 mai jusqu'au 12 décembre, les rapports des directeurs accusent une augmentation de 100,000,000 de boisseaux dans le transport par les lacs. Durant la saison navigable de 1928, 382,083,114 de boisseaux ont été expédiés par les lacs, comparativement à 270,188,714 en 1927.

L'abbé Casgrain chez M. Forke

M. l'abbé Casgrain, de Québec, qui s'occupe d'immigration dans le port de cette ville, a rencontré à Ottawa l'hon. Robert Forke, ministre de l'Immigration, pour lui suggérer des améliorations aux méthodes actuelles de faire venir des jeunes filles des autres pays. M. l'abbé Casgrain avait précédemment déclaré que plusieurs des jeunes filles qui immigraient n'atteignaient pas leur destination et se perdaient en route. Ils ont vu que des jeunes filles qu'on avait demandées pour des travaux domestiques ne se rendaient pas, [illegible] vagues aux lieux des personnes qui les avaient demandées. Souvent elles vont dans les manufactures, d'autres se rendent aux Etats-Unis.

M. Casgrain attribue la plus forte partie des troubles aux solliciteurs des compagnies de transport qui sollicitent des personnes pour les engager à demander des jeunes filles à l'étranger. Dans bien des cas il n'y a aucun désir d'acquérir de la main d'oeuvre, mais seulement le souci d'augmenter les affaires des compagnies. M. l'abbé Casgrain voudrait voir disparaître ces [illegible], et que les demandes de main d'oeuvre féminine soient adressées directement au ministère.

M. Forke a répondu que le ministère projetait pareil changement depuis quelque temps, sans indiquer cependant quand il aurait lieu. Le ministre ajoutait que très souvent aussi les jeunes filles n'atteignaient pas la destination indiquée sur leurs formules, parce qu'elles-mêmes, ou le soutenant pas, leurs gardiennes ne peuvent les obliger à prendre telle ou telle direction.

L'enquête sur la radio

Ottawa. — La Commission fédérale de radio s'est réunie. Le président, sir John Aird, a annoncé que la commission se mettrait immédiatement à l'oeuvre. Elle fera tout d'abord une enquête sur les conditions existantes au Canada, puis en aux Etats-Unis, et de là en Grande-Bretagne, en France et probablement en Allemagne.

Les gouvernements provinciaux seront consultés et l'enquête préliminaire au Canada sera terminée pour la mi-janvier. De retour d'Europe, la commission tiendra des enquêtes dans les capitales de chaque province.

Le travail de la commission se terminera avant la fin de la session fédérale et le rapport présenté [illegible] prochain.

Rouges et bleus

Personne n'a encore trouvé l'origine certaine de ces expressions si connues et si employées, voilà un quart de siècle. Néanmoins, pour tous ceux qui étudient l'histoire de la politique canadienne, il n'y a aucun doute que le mot rouge date de 1849. En cette année, le parti libéral se scinda en plusieurs factions. Le Haut-Canada eut les réformistes et les Clear Grits, tandis que le Bas-Canada vit naître les libéraux modérés et les démocrates. Ces derniers ayant inscrit dans leur programme, à l'instar des démocrates français, des mesures hostiles au clergé, on accola au groupe le titre de "parti rouge", parce que le drapeau rouge avait été l'étendard des démagogues d'extrême lors de la révolution de 1848.

Plus tard, le mot rouge arriva à désigner le parti libéral et les conservateurs, pour avoir un sobriquet n'eurent qu'à prendre le nom de la couleur opposée.

E.-Z. MASSICOTTE.

Le sobriquet des Canadiens français

Il n'a pas une origine bien mystérieuse. Il provient uniquement du fait que le prénom de Jean-Baptiste était très répandu parmi les nôtres, ainsi que le démontre cette anecdote rapportée par Hubert Larue: A l'époque de la guerre de 1812, un officier anglais, ayant à appeler les "rôles" des milices, et voyant qu'un très grand nombre de miliciens répondaient au nom de Jean-Baptiste, s'écria: "Dammed, they are all Jean-Baptiste"! A partir de là, ce fut la façon parmi les militaires, d'appeler tous les Canadiens-français "Jean-Baptiste."

E.-Z. MASSICOTTE.

Le plus beau des almanachs

L'Almanach de l'Action Sociale Catholique est une véritable encyclopédie de choses canadiennes. Historique de la plupart de nos institutions religieuses. Sujets inédits, nombreux et variés. Extraits de bons auteurs. Illustrations choisies. Reproductions de tableaux de maîtres. Monuments religieux et historiques. Architecture, portraits, dessins, statistiques, [illegible], bons mots. Le tout disposé avec goût en un beau et grand format qui permet d'étaler de superbes vignettes.

L'Almanach de 1929 est le plus beau paru jusqu'ici. Enrichi pour la première fois de splendides lithogravures.

Ses dessins comparables à ceux des meilleurs artistes.

Prix: 30c l'unité par poste, $3.[illegible] la douzaine [illegible] en plus.

S'adresser au Secrétariat des Oeuvres, 103, rue Ste-Anne, Québec.

La conquête du gouvernement responsable après 1837

L'Union des Deux Canadas.—Après 1837.—Les ségrégistes Anglo-canadiens.—Durham, Bagot et Elgin

Résumé du sixième cours de M. Rodolphe Lemieux en Sorbonne

Les années qui suivirent la rébellion assombrirent davantage la situation politique. La Constitution est suspendue, un conseil spécial est créé, irresponsable au peuple et composé de créatures de la Couronne.

Les chefs, dont la tête est mise à prix, sont en exil. Pendant longtemps, le silence se fit sur les patriotes, mais peu à peu, grâce aux réformes accordées par la métropole, réformes dont le régime avait présagé la rébellion, le peuple comprit quelle dette de reconnaissance il devait aux victimes.

"Vaincus dans la lutte, ils ont triomphé dans l'histoire." Telle est la formule saisissante qu'un de nous peut lire sur le socle du monument érigé la même où s'était dressé l'échafaud. A ces martyrs, en effet, nous devons la mission Durham, origine de notre émancipation. A partir de ce moment, l'Angleterre n'interviendra plus à [illegible] sa force, [illegible], dans nos démêlés avec l'oligarchie. En tête-à-tête avec celle-ci, nous pouvions la combattre, même la vaincre, et grâce à d'utiles alliances politiques, [illegible], âme nationale est sauvée pour toujours.

Ce que nous a valu le suprême sacrifice des patriotes, c'est une constitution qui contenait, certes, de nombreuses dispositions mauvaises, mais aussi le Gouvernement responsable, bien si précieux: le droit de nommer, de suspendre, de discipliner les fonctionnaires publics; le droit pour la Chambre de disposer des subsides à son gré.

LE RAPPORT DURHAM

Lord Durham justifie la révolte en racontant les abus dont le pays souffrait. Longtemps après, Chamberlain et lord Grey feront de terrer. C'est le représentant du Roi qui dévoile le mouvement à Montréal. Ce mouvement, c'est la conservation d'un double héroïsme — héroïsme d'avoir voulu, étant sujets anglais, obtenir tous les droits de sujets anglais; héroïsme, étant français, d'avoir voulu garder leur âme française.

Lord Durham, "Radical Jack", comme on l'appelait — fut envoyé au Canada. Il avait mission de tenir une enquête et de mettre fin aux maux dont souffraient les colonies canadiennes. Il devait résumer sa vaste enquête dans un rapport qui marque une date dans les annales de l'Angleterre contemporaine. Oeuvre géniale sur plus d'un point, qui justifiait après coup la rébellion, préconisant les mesures propres à détruire à jamais notre petit peuple français, et posait enfin les principes du grand système colonial anglais moderne. Oeuvre mêlée, qui contient l'antidote à côté du poison, où l'erreur chemine avec la vérité, et l'aveuglement sur le passé avec les prescriences de l'avenir.

Le conférencier cite certains extraits où lord Durham attaque sans merci les abus et les vices de la Constitution, mais la haine de la race l'aveugle au point de lui inspirer une mesure plus injuste, plus arbitraire, plus criminelle pour ainsi dire, que tous les abus qu'il voulait détruire.

Il conseille en effet le vieux projet d'union de la province française avec la province anglaise; donne à la minorité anglaise une représentation égale à celle de la majorité; proscrit l'usage de la langue française et nous charge de la dette immense de ses compatriotes. En un mot, il veut brutalement consacrer leur ascendant politique, nous humilier, nous noyer par l'immigration anglaise, assurer notre infériorité et notre disparition graduelle comme peuple français.

Et pourtant, lord Durham va lui-même nous fournir les moyens d'échapper au naufrage. Il suggère d'établir le gouvernement responsable, de confier aux colonies le droit de se gouverner eux-mêmes et d'administrer eux-mêmes leurs propres affaires.

Alors, nous verrons au premier ministère une partie des députés de notre race avec une majorité de race anglaise, dans le but de consacrer les institutions représentatives dans toute leur force, et d'éviter ce conflit de race contre race, où nous devions être écrasés par une majorité hostile.

Le conférencier analyse l'Acte d'Union et souligne la proscription de la langue française. Au parlement impérial, de nombreuses protestations s'élèvent contre le projet. Les Canadiens eurent de nobles défenseurs: Daniel O'Connell, l'historien Hume, lord Ellenborough, lord Brougham, le comte de Hardwick et notre ancien gouverneur Gosford.

SIR CHARLES BAGOT ET LORD ELGIN

Lord Durham avait clairement vu à quels obstacles se heurtait le fonctionnement de la machine gouvernementale. Il ne fallait rien moins que le généreux caractère et le génie politique de son gendre, lord Elgin, pour mettre en pratique les idées infusées dans le document politique.

Dans la nouvelle constitution, les Canadiens ne pouvaient voir qu'un instrument d'asservissement. Ils se préparèrent à y résister.

Lord Sydenham et plus tard lord Metcalfe, durent se heurter à cette irréconciliable opposition.

Sir Charles Bagot et lord Elgin trouvèrent la solution — surtout lord Elgin. Celui-ci, instruit par tout ce qu'il voyait et par une vive intuition de ce que tout cela signifiait, trouva fort naturelles et l'erreur fondamentale du Rapport de lord Durham.

A Londres, l'idée de "self-government" soulevait des objections, dont la principale était que son application au Canada voulait dire l'abolition éventuelle de la suprématie britannique.

Lord Elgin eut vite fait de dissiper ces appréhensions. Ce descendant d'une famille tory allait démontrer à la métropole, avec son bon sens écossais, que la politique de conciliation, loin de briser l'unité de l'Empire, la solidifie. Ce qui a semé la discorde et causé la rébellion, c'est l'esprit de domination d'une race sur l'autre. Il reconnaît loyalement qu'il sera impossible de gouverner à l'encontre des sentiments de la majorité.

Après l'élection de 1848 à la rentrée des Chambres, il lit le discours du trône dans les deux langues.

Parlant des Canadiens, il dira: "qu'ils pratiquent leur religion, qu'ils conservent leurs coutumes, leurs biens, leurs privilèges, et le jour [illegible] où le dernier [illegible] à défendre le drapeau britannique en pays, sera celle d'un Canadien français."

Rassuré par lord Elgin, le pays se reprend à avoir foi en l'avenir.

Mais en Angleterre, le libre échange est instauré. Plus de préférence coloniale. Par réaction, un vaste mouvement d'annexion se dessine au Canada. Les séparatistes, qui veut-il? Les marchands anglais — non pas les Canadiens. Lord Elgin négocie avec Washington un traité de réciprocité — la prospérité qui s'ensuit et la politique de conciliation produisent l'apaisement.

Dans l'intervalle, la langue française est redevenue, avec l'anglais, langue officielle. L'amnistie a été accordée aux prisonniers et aux exilés de 1837.

Un instant, les vieilles passions se réveillent, à l'occasion du bill d'indemnisation des victimes de la rébellion. Le gouverneur se présente au parlement pour sanctionner cette mesure. Il est insulté et le parlement incendié. Il revient sanctionner le bill, malgré les menaces. Avec sérénité il laisse passer l'orage. De ce jour, date le triomphe du gouvernement responsable au Canada. La volonté du peuple librement exprimée par ses représentants a raison de l'oligarchie et de l'envahie.

Durham avait déclaré qu'il fallait gouverner sans les Français. Elgin découvre le secret de gouverner avec eux — comprenant quelle force on pourrait en tirer pour l'avenir.

Le Canada français lui a érigé un monument à l'entrée du Palais législatif de Québec. Sa mémoire n'a rien à redouter du temps.

Prolongation de la ligne du CNR

A même les ressources d'une nouvelle émission d'obligations, qu'il lance au total de quelque $40,000,000, le Canadien National annonce son intention de prolonger jusqu'à Aberdeen, en Saskatchewan, son tronçon actuel de Saskatoon à Melfort.

En classe

Le maître d'école. — On appelle corps transparent un corps au travers duquel on peut voir. Donnez-moi un exemple?

Un écolier. — Un trou de serrure, M'sieur.

* * *

Papa travaille dans son bureau. Ses gosses jouent bruyamment dans la salle à côté. Papa impatienté se lève, ouvre brusquement la porte et s'écrie, en colère, d'une voix de stentor:

—Quel tapage infernal... Lequel a crié le plus fort?

Les enfants en choeur:

C'est toi, papa!

Au premier RANG dans l'ESTIME des FEMMES

L'OBJET de toute FEMME qui se sent malade est de trouver un médicament d'un prix peu élevé, facile à prendre, qui a fait ses preuves et dont l'action est prompte et efficace. Tout cela étant dans les Pilules ROUGES, on conçoit facilement pourquoi elles sont si appréciées des femmes. En effet, elles réunissent à un haut degré toutes ces qualités.

Elles sont ÉCONOMIQUES — 3 boîtes ($1.25) durent un mois, suivant la dose requise.

Elles sont FACILES à prendre; Elles ont fait leurs PREUVES — les témoignages le prouvent.

"Ma santé laissait beaucoup à désirer depuis trois ou quatre ans. Chaque jour mes forces diminuaient. Je digérais difficilement et cela me causait des douleurs d'estomac. J'avais aussi des palpitations, des vertiges et des douleurs dans tous les membres. Mon sommeil était agité et je me levais le matin avec des maux de tête terribles. Le moindre travail m'était pénible. Découragée de ce que les remèdes que je prenais depuis plusieurs années ne me faisaient aucun bien, je résolus de les abandonner pour prendre uniquement les Pilules Rouges. Ce remède fut merveilleux pour moi. Dès les premières boîtes je me sentais déjà beaucoup moins souffrante et plus forte. Dans l'espace de quelques mois, grâce aux Pilules Rouges, je me suis complètement rétablie. Je me suis complètement rétablie. Je me fais un plaisir et un devoir de les recommander." Mme P. Cardette, 38, rue Elm, Spencer, Mass.

CONSULTATIONS MEDICALES: Afin d'aider votre traitement, vous pouvez consulter tous les jours à nos bureaux ou par correspondance notre Médecin qui vous indiquera toujours le meilleur régime à suivre. Dans les cas requérant l'intervention chirurgicale, il vous dirigera au meilleur chirurgien de votre localité. [illegible]

ECRIVEZ pour notre jolie brochure GRATUITE "Santé des Enfants" illustrée par Bourgeois, envoyée aux mères de famille seulement.



Pilules ROUGES partout ou par la poste 50c la boîte, ou 3 pour $1.25

Protégez-vous en exigeant les Pilules ROUGES

DE LA CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE LTEE 1570, rue ST-DENIS, MONTREAL

Cartes Professionnelles et Cartes d'Affaires

Docteur J. B. TRUDELLE

DIPLOME EN CHIRURGIE DE L'INSTITUT CLAMART DE PARIS.
Ancien élève de l'Hôpital Necker et Broca, Paris.
Ex-Interne en Chirurgie à l'Hôtel-Dieu de Québec, 1912-1914.
Ex-Assistant à la Clinique Chirurgicale de l'Université Laval.
Chirurgien de l'Hôpital Général No. 6 pendant la Guerre, 1915-1919.
Ex-Chirurgien Spécialiste pour Maladies de la Femme, Hôtel-Dieu, Université Laval.
Chirurgien décoré par le Gouvernement Français pendant la guerre.
ADRESSE DU BUREAU
2031—11ème Avenue
REGINA, SASK.
Téléphone—2202 et 2783.

Fondée en 18[illegible]
Tannerie: 1704 rue Iberville
Dacost, Lalonde & Cie Limitée
MANUFACTURIERS DE CHAUSSURES
Tanneurs et Corroyeurs
BUREAU ET FABRIQUE
45 à 49 Carré Victoria
MONTREAL — QUEBEC

JOHN DAISLEY
PLOMBIER, EXPERT EN CHAUFFAGE
Réparations faites promptement.
Nous sommes heureux de donner estimés pour ouvrages neufs.
Le meilleur matériel, le meilleur ouvrage.
111, 14ème RUE OUEST.
Téléphone 2281. Prince-Albert

Charbon "Midland" doublement criblé
La meilleure qualité de charbon de Drumheller en vente au prix de $10 la tonne.
Téléphone: 2275
North Star Lumber Co., Limited
ou l'on peut se procurer du bon charbon.
Prince-Albert — Sask.
J. P. HEPBURN, Gérant.

POUR VOS TRAVAUX DE NETTOYAGE et de TEINTURE adressez-vous à
HENRI MELIS
48, 14ème RUE OUEST
Téléphone 2821
MAISON BELGE
TRAVAIL SOIGNE
LAVAGE A SEC.
Prix Modérés
PRINCE-ALBERT — SASK.

J. L. GUAY
ENTREPRENEUR
[illegible]
CHAVELEBOURG et ST. BONIFACE

The Prince Albert Mfg Co. Limited
Faites poser des fenêtres à votre verandah, nous ferons ce travail pour vous.
Ameublement d'Eglises, de magasins et de bureaux.
Nous refaisons les planchers et toutes espèces de travaux de menuiserie ou d'ébénisterie.
TELEPHONES
Jour, 3275 — Nuit, 3[illegible]

Pourquoi se faire opérer ?
Faites usage du merveilleux purificateur.
HEPATOLA
Il corrige les dérangements du foie et de l'estomac.
Manufacturier:
MRS. GEO. S. ALMAS
230—4ème Avenue Sud
Boîte 1073 — Saskatoon, Sask.
Dept. P. L. — 673 Boîte Postale

ENCOURAGEZ LES ANNONCEURS DU "PATRIOTE"

Farmer's Second Hand Store
16, Huitième rue Est. Vis-à-vis le Magasin Lacroix.
Poêles, meubles, chaussures, vêtements neufs et d'occasion.
Fournitures pour trappeurs et chasseurs.
PIEGES, FUSILS, ETC.

Chaque jour à Prince-Albert
des centaines de paires de chaussures qui pourraient être utilisées pour un plus long service, sont mises de côté. Si vous calculez la somme énorme gaspillée de cette manière, vous trouverez cela ridicule.
Avec notre méthode scientifique et nos machineries modernes, nous réparons vos vieilles chaussures qui vous donneront une satisfaction garantie. Vous bénéficierez d'une valeur énorme de confort et de service pour chaque sou que vous dépenserez ici.
Nous signalons les patins !
W. G. HOUNSELL
Prince-Albert — Saskatchewan

J. P. DESROCHERS
Entrepreneur en Charpenterie
[illegible]
EDMONTON — [illegible]

NOUS VENDONS
Le Charbon Pembina Peerless
COMBUSTION LENTE
Réduit le coût du Chauffage.
COMBUSTIBLES ET BOIS DE CHARPENTE.
McDiarmid Lumber Co., Ltd.
Téléphone No. 2733
PRINCE-ALBERT — SASKATCHEWAN.

TANNERIE DE NORTH BATLEFORD
La maison de commerce par correspondance de la Saskatchewan enregistrée.
Quartiers généraux pour l'Ouest des robes de carrioles.
TANNEUR ET MANUFACTURIER GENERAL
Robes de carrioles, à l'épreuve des intempéries, en peaux de boeuf ou de cheval, garanties pour 10 ans.
Ne vendez pas vos peaux à des prix ridicules, faites les tanner et vous en retirerez la pleine valeur.
Encouragez vos industries de l'Ouest.
LA TANNERIE DE NORTH BATTLEFORD
W. D. NORMANDIN, Prop. — NORTH BATTLEFORD, SASK.

EVANGILE

LA PASSION DE N.-SEIGNEUR JESUS-CHRIST

(S. Mt. XXVI, 59-66; S. M. XIV, 55-64.)

Tous les Prêtres, les Scribes et les anciens du peuple s'étaient rassemblés chez Caïphe.

Or les Grand-Prêtres et tout le Conseil cherchaient un faux témoignage contre Jésus, pour le faire mourir, et ils n'en trouvaient point. Plusieurs, il est vrai, avaient de mensongères dépositions; mais leurs témoignages étaient contradictoires.

Les deux derniers faux témoins qui se présentèrent déposèrent ainsi:

"Nous lui avons entendu dire: Je puis détruire le temple de Dieu, bâti de la main des hommes, et, en trois jours, en rebâtir un autre, qui ne sera pas fait par la main des hommes."

Toutefois leurs assertions ne s'accordaient point.

Alors le Grand-Pontife, se levant au milieu de l'assemblée, voulut lui-même interroger Jésus:

"N'avez-vous rien à répondre, lui demanda-t-il, aux témoignages que ceux-ci déposent contre toi?"

Jésus garda le silence et ne donna aucune réponse.

Le Grand-Pontife lui posa encore cette question:

"Es-tu le Christ? le Fils du Dieu béni? Dis-le-nous! Je t'en adjure par le Dieu vivant!"

"— Tu l'as dit, je le suis!... répondit Jésus. Et je vous le déclare: vous verrez, un jour, le Fils de l'Homme assis à la droite de la Puissance divine et venant sur les nues du ciel."

Alors le Grand-Pontife déchira ses vêtements:

"Il a blasphémé! s'écria-t-il. Qu'avons-nous encore besoin de témoins? Vous avez entendu le blasphème: que vous en semble?"

Et tous de répondre:

"Il mérite la mort!"

Le pallium remis à S. G. Mgr Forbes par procuration

Rome. — A l'ouverture d'un consistoire secret, Sa Sainteté le Pape Pie XI a qualifié le Congrès Eucharistique de Sidney, Australie, d'une des plus frappantes manifestations de foi catholique dans le monde depuis bien des années.

Le Pape a fait une allocution sur le Congrès. Il a conclu en disant que l'importance de cet événement religieux était telle qu'il convenait d'y consacrer toute une allocution.

Le Souverain Pontife s'est dit particulièrement heureux de l'attitude des Australiens non-catholiques qui ont contribué au succès de la réunion. Il donne sa bénédiction à tous ceux qui ont pris part au Congrès.

L'allocution du Très Saint Père le Pape a été le principal événement du consistoire secret. Il n'y eut aucune nomination de nouveaux cardinaux. Le Pontife a tout de même annoncé la nomination de plusieurs nouveaux archevêques et évêques, dont plusieurs sont connus depuis quelques mois.

Le pallium a été décerné à S. G. Mgr Forbes, d'Ottawa, et à Mgr Rogers, de la Colombie. Monseigneur Zibaski [illegible] comme procurateur de Mgr Forbes.

Nouveau délégué apostolique en Indo-Chine

Rome. — Par décret de la Sacrée Congrégation de la Propagande en date du 24 novembre, Mgr Colombian (connu dans le monde entier comme Valentine Victor) Dreyer, O.F.M., qui est actuellement vicaire apostolique du Canal de Suez, est nommé Délégué apostolique en Indo-Chine.

Mgr Dreyer est le second Délégué apostolique de l'Indo-Chine et succède à ce poste à Mgr Constantin Ayuti, décédé il y a quelques mois, pleuré de tous ceux qui le connurent et qui furent témoins de ses belles œuvres [illegible] dans ce [illegible] difficile. La Délégation apostolique de l'Indo-Chine fut constituée le 20 mai 1925.

"L'enlèvement des Sabines"

Un sujet historique de "l'Enlèvement des Sabines" par les fades [illegible] de Rome vient d'être ré[illegible], à ce que l'on prétend, dans la ville de [illegible]. [illegible] une bande de gaillards [illegible] et [illegible] la foule amassée au théâtre du cinéma [illegible] jeunes filles, qu'elle emporta dans les [illegible] de la montagne prochaine. — Deux parts!

Les paradis artificiels

Nous ne sortions de nuit vers onze heures du soir. Des couples plus ou moins bruyants ont envahi les salles et les cabinets particuliers. Les abat-jour multicolores ne laissent filtrer qu'une lumière discrète. Il y a là des jeunes filles venant de tous les mondes: du monde où l'on s'amuse, du monde où l'on travaille et même... du meilleur monde. A demi vêtues, les lèvres et les joues peintes, elles causent et rient, devant des verres vides, pendant que la fumée de leurs cigarettes les enveloppe comme un nuage. Sous le tableau on lit: une jeune fille moderne. Il n'y a pas longtemps encore, on eût été tenté d'écrire tout simplement: une fille!

Le tabac, l'alcool, autant de paradis artificiels, qui étaient restés jusqu'ici fermés à la femme, et que la vie moderne a fini par lui ouvrir. Elle a commencé par griller une cigarette au restaurant; aujourd'hui, elle fume au foyer, en auto; demain, elle fumera sur la rue. Après le tabac, l'alcool. Elles boivent entre elles, et elles boivent avec les hommes. Elles boivent par snobisme, mais elles boivent aussi par goût. Le mal a pris de telles proportions qu'un congrès de médecins, tenu récemment en pays, a cru devoir jeter le cri d'alarme.

Jadis, chaque sexe avait ses manies et ses vices: la femme sa boîte de poudre, l'homme sa boîte de cigarettes; la femme, la coquetterie, l'homme, l'ivrognerie. La femme, tout en gardant les siens, a assimilé ceux de l'homme. Elle triomphe! Seulement, tout ce se perd. Jeunesse, fraîcheur, santé, autant de choses qui se flétrissent bien vite sous l'action de ces excitants; autant de choses que la jeune fille laissera dans la cendre de ses cigarettes et au fond du verre vide.

Si encore elle n'y laissait que cela! Il y a une première chose que la jeune fille est en train de sacrifier, et c'est le respect que l'homme avait pour elle. L'homme la respectait, parce qu'elle était quelque chose d'innocent et de pur, de naïf et de mystérieux. Les traditions familiales, aussi bien que les coutumes mondaines, avaient dressé autour d'elle une foule de barrières qu'elle prend plaisir à démolir. On la rencontre seule avec les hommes, en auto et au cinéma, dans les clubs et les cafés de nuit: elle soutient sans rougir n'importe quelle conversation; elle fume, elle boit et elle se tient mal. Elle peut être la camarade idéale des années de plaisir du jeune homme, mais le jour où il se décidera à fonder un foyer, ce n'est pas à elle qu'il en confiera la garde et le bonheur.

Et il aura raison! Il n'y a pas un homme qui croira à la vertu de jeunes filles qu'il trouve deux ou trois fois par semaine buvant et dansant avec des amis. La jeune fille que l'expérience est laissée des parents abandonnée à elle-même a besoin, à chaque instant, de toute sa tête pour échapper aux multiples dangers... Ne savons-nous pas. Que penser de celle qui boit? Un habitué des cafés de nuit disait, avec un peu d'exagération sans doute, mais avec une apparence de vérité, qu'après le deuxième verre de scotch il n'y avait pas grande différence entre une jeune fille qui est honnête et celle qui ne l'est pas.

La femme est la gardienne de la morale. La morale vaut dans une ville, dans un pays, ce que valent les femmes. C'est leur honneur, et c'est leur responsabilité. Fumer, boire, une fois en passant, par snobisme, par gaminerie, ou par curiosité, n'est pas grave. Ce qui est grave, c'est d'en prendre l'habitude et d'en acquérir le besoin. Ce qui est grave, c'est le goût des excitations malsaines que cela éveille, et la sensualité que cela finit par développer. Ce qui est grave, c'est de voir des jeunes filles chrétiennes tenter, extérieurement au moins, la vie de celles qu'on n'osait même pas nommer autrefois, devant elles. Ce qui est grave enfin, c'est de voir se défleurir en elles tout ce qui était leur parure et faisait leur attrait. Si, malgré tout, elles vont jusqu'au mariage, quels rêves y apporteront-elles? Quelles joies trouveront-elles dans les devoirs doux, mais austères, du foyer? Elles se seront ouvert des paradis artificiels, mais elles se seront fermé le vrai et seul paradis de la femme.

M. C. Forest, O. P.
"La Revue Dominicaine".

Concours de beauté

L'Amérique a obtenu le no 1, la France le no 2.

Quelle conclusion tirer? Nul ne sait.

Car, même et surtout! — dans un concours de beauté, il n'y a pas que la beauté qui compte. Le jury est humain, tout à fait humain. Et puis cela dépend du goût de chacun, du point de vue des prétoges...

Et puis, il n'y a concours qu'entre concurrentes... Et alors! Toutes celles qui ne se sont pas présentées! Et si justement — comme c'est probable — la plus belle était parmi les absentes!

Car enfin, on conçoit si bien que la vraie beauté se refuse à ces comparaisons-là! Et que même ce soit pour elle comme un charme de plus, fait de réserve, de pudeur ou d'ignorance d'elle-même.

Un concours de beauté!

Et dans cent ans, qu'en sera-t-il des victorieuses d'aujourd'hui?

La reine d'Espagne Isabelle. Etait belle, belle, très belle.

Mais quelques jours après sa mort, c'était si triste à voir, ce qu'elle était devenue, que François de Borgia y prit le dégoût définitif du monde.

Et le nez de Cléopâtre, où est-il? Et les reines d'Egypte momifiées, c'est quoi?

Oh! ne soyez pas trop hâtives, ni trop dépitées, vous qui au concours n'arrivez pas en le meilleur accessit. Ne pensez pas pour ce la que la vie vous a été marâtre.

Il y a une autre beauté intime, profonde, durable, il y a un autre concours, et tout y est justice, exactitude, appréciation infaillible.

Le triomphe n'est pas d'être belle, mais d'être bonne, ce qui est d'ailleurs être belle. Le parfum de l'âme est plus doux à respirer que le parfum de la fleur, si doux soit-il. Et la pureté avec le grand amour de Dieu donne au regard une profondeur qui est de la beauté aussi.

Pour la beauté morale, il faut concourir. Les saints ont les premiers prix. Marie est hors concours.

Et vous?

Laissez-les, oh! sans les mépriser et les juger, laissez-les, l'Américaine et la Française, se comparer, et savourer ensemble un moment leur triomphe, laissez-les. Ça passera. L'année prochaine, le laurier fleurira pour d'autres. Et ne pensez pas qu'à n'être lui que la seconde, la France ait beaucoup perdu.

Mais pour après tout, dans l'intime atelier de l'art le plus grand, composez-vous une beauté d'âme, colorez, effacez, dessinez; les yeux sur le modèle, rêvez et priez. Créez en vous, Lui aidant, ce mystérieux visage qui s'imprime sur le linge blanc. Préparez-vous pour le seul concours de beauté, quand Dieu fera la comparaison redoutable et décisive.

La ressemblance avec le Fils de Dieu, tout est là. Sont proclamés et classés en bon rang les âmes qui portent cette marque divine.

Les autres... au concours de beauté chez Dieu, elles échouent toujours si au concours de beauté chez les hommes elles ont eu le premier prix.

Vous, dites, l'un n'empêche pas l'autre... C'est possible, mais non plus l'un ne remplace pas l'autre. Et s'il faut choisir, mieux vaut un milliard de fois, ce que le temps respecte [illegible] et ce que la mort respecte.

Jean l'ERALINTE.
"Le Bulletin des Agriculteurs."

PETIT BOTTIN DU MONDE PROFESSIONNEL

On trouve ses bons conseils à la bonne enseigne - - - extrait de La Palisse

Avocat et Notaire

J. J. MacISAAC, LL. B.
Avocat, Notaire
[illegible]
[illegible]
[illegible] SASK.

Médecin-Chirurgien

[illegible]
DR. J. BOULANGER
[illegible]
[illegible]
EDMONTON, ALTA.

Médecin-Chirurgien

[illegible]
Dr. J.-P. [illegible]
[illegible]
SASKATOON SASK.

Architecte

[illegible] J. O'LEARY, B. Sc.
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible], SASK.
[illegible]

Dentiste

DR. CHAS C. CLERMONT
DENTISTE
[illegible]
[illegible]

Avocat

[illegible], B. A.
Avocat, Procureur et Notaire
[illegible], SASK.

ENCOURAGEZ LES ANNONCEURS DU "PATRIOTE."

Médecin-Chirurgien

[illegible]
DR. LEO LANGLOIS
[illegible]
[illegible]
PRINCE ALBERT, SASK.

Souhaits Pieux

ENTRE AMIS

L'amitié sur la terre est instable et fragile:
On trouve parfois un cœur qui nous console
Aux heures de tristesse et d'accablant souci,
Vainement on le cherche en ce monde pervers.

L'amitié véritable en Dieu seul est possible,
Elle résiste au temps et demeure impassible
Jusque dans le silence et dans l'éloignement
La prière est alors son divin aliment.

En cette amitié [illegible] charme sans mélange,
Loin des jours sombres, succès, félicité parfaite.
J'ai trouvé qu'un seul peut combler tous mes vœux
Suffisant à lui seul pour rendre l'homme heureux.

La paix! C'est le trésor caché de l'Evangile
Dont parlait le Bon Maître à la foule docile,
Pour lequel on vend tout, estimant à vil prix
Ce qu'on a du donner, après l'avoir compris.

Sans la paix durant tout à votre âme [illegible]
Par une ardente soif constamment dévorée,
En vain cherche-t-elle un solide bonheur
Dans l'[illegible] ou le plaisir séducteur.

La paix! Oh! je la veux sur tous, [illegible], âme!
Car c'est uniquement le bien qu'elle réclame.
La paix avec soi-même et la paix avec Dieu,
Voilà le vrai bonheur. Tout le reste vaut peu.

Ivan DESAUTELS

Un évêque pour les Russes catholiques de la Chine

Shanghai. — La Chine possède un évêque russe qui n'a pas de diocèse et qui a pour territoire toute la Chine. C'est Mgr Fabian Abrantovitch, dernièrement nommé évêque de Harbin, ...[illegible]... Les Russes à Shanghai sont au nombre de 10,000, parmi lesquels il y a une petite communauté de rite slave et environ 20 convertis du rite latin. Parmi la nombreuse population russe à Harbin, la Mandchourie du Nord, il y a environ 100 catholiques de rite oriental. De petits groupes se trouvent aussi dans d'autres centres de la Chine.

Le président du Pérou décoré par le Pape

Rome. — Le Souverain Pontife a conféré l'Ordre suprême du Christ au président Leguia, du Pérou.

Village égyptien converti en entier

Assiut, Haute Egypte. — On peut observer un grand pas vers le retour des dissidents schismatiques, à l'Eglise catholique romaine dans la conversion en masse d'un village entier de la haute Egypte. Le chef du village, avec 30 habitants, c'est converti à la vraie Eglise, le 15 novembre, et le reste de la population reçoit maintenant l'instruction et la préparation nécessaires.

L'Egypte, de nouveau, recense depuis 1922, a un total de 172,000 catholiques, sur un total de population de 12,750,000.

La vie de Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus traduite en langue chinoise

Lanchow, Chihli, Chine. — L'histoire d'une âme, sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus, vient d'être traduite en chinois par le Père Maxime [illegible], un jésuite chinois âgé de 76 ans. On considère cette traduction comme un joyau littéraire. L'ouvrage, en plus, est merveilleusement illustré.

Le Père Maxime a célébré dernièrement son 50ème anniversaire. Le vieillard jouit d'une grande distinction dans les cercles littéraires de la Chine, car on le considère comme le meilleur écrivain catholique en Chine.

La jeunesse catholique féminine d'Italie

A Rome, rapporte la Jeunesse catholique féminine de l'Italie célébrait son dixième anniversaire, et 10,000 jeunes filles, en [illegible], furent alors le serment d'un vie de catholicisme intégral et d'apostolat. Cette œuvre compte 540,000 adhérentes, réparties dans 7,751 paroisses. En ces trois dernières années, elle a produit 6,231 vocations religieuses.

Le prix Nobel de littérature à un écrivain catholique

Les dépêches ont annoncé dernièrement que l'Académie suédoise a décidé de décerner le prix Nobel de littérature, pour 1928, à une romancière norvégienne, madame Sigrid Undset. C'est un des meilleurs écrivains scandinaves actuels, de la culture littéraire européenne. Après avoir débuté en décrivant la vie contemporaine dans son pays, elle a depuis plusieurs années écrit des romans où le Moyen Age scandinave. Convertie au catholicisme à la suite d'un séjour à Rome, elle fait partie du tout petit groupe catholique de son pays, la Norvège étant presque en bloc luthérienne. On a vu pendant un temps, dit la "Vie Catholique", que la conversion de cette romancière la ferait écarter de la liste des prix Nobel. Mais il n'en a rien été et l'Académie suédoise qui décerne ce prix, s'est placée au-dessus de tout préjugé. Cela fait dire à une publication catholique française que "c'est un signe remarquable que la presse catholique en Norvège commence à être sérieusement appréciée."

Errata.

Le professeur... Ebert Gilliand, qui fut signé le traité de Versailles".

L'Yérs... Paul, sub... au bas de la page, N'Sens.

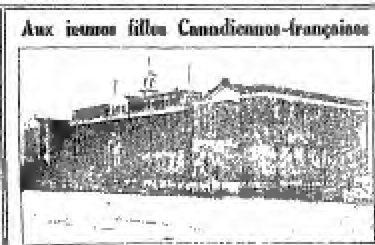
Couvent de l'Adoration ROSETOWN, SASK.

Ouverture du Pensionnat le 7 janvier 1929. Commodités entièrement à l'épreuve du feu. Éducation soignée. Cours complet dans les deux langues. Piano et peinture. L'Etablissement reçoit filles et garçons, ces derniers comme pensionnaires jusqu'à 12 ans seulement.

S'adresser à la

Révérende Mère Supérieure.

Aux jeunes filles Canadiennes-françaises



COUVENT JESUS MARIE GRAVELBOURG, SASK.

Le Couvent de Jésus Marie, à Gravelbourg, enrichi de deux annexes, est muni de toutes les améliorations modernes. Les parents avides de donner à leurs enfants, une excellente éducation complète dans les deux langues, des leçons de musique et de peinture, mais aussi une éducation solide, peuvent en toute confiance diriger leurs enfants vers cette institution Canadienne-Française.

S'adresser à la Supérieure de l'établissement.

CHURCH SUPPLIES WHOLESALE Limited

Angle 114ième Rue et Avenue Jasper
Boîte Postale 776. EDMONTON, ALTA.

J. CHATAIN, gérant—Autrefois, gérant du Rayon d'Articles Religieux de la Maison Révillon.

IMPORTATEURS DIRECT D'ARTICLES RELIGIEUX, CHASUBLERIE, CALICES, CIBOIRES, OSTENSOIRS, STATUES, CHEMIN DE CROIX, ETC.

Assortiment des plus variés à prix très modérés.

Nous garantissons satisfaction. Très beaux choix d'Articles pour Première Communion.

Maintenant ouvert au public.

'STAR CLEANERS & TAILORS'

annoncent l'ouverture de leur nouvel établissement, au No. 913 de l'Avenue Centrale, pour Jeudi, le 20 décembre courant.

Nous donnerons une attention toute particulière aux clients de la campagne. Envoyez-nous vos habits par express.

Nous nettoyons une journée en avance, si c'est nécessaire. Téléphonez au No. 2736, et nous irons chercher vos habits chez vous.

Venez voir notre magnifique établissement. Bienvenue à tous!

Avis aux Municipalités



Nous avons en main 26 cloches pour les appels en cas d'incendie.

Nous pouvons sur demande faire les installations de ces cloches. Nous en avons de différents poids et différents prix, à partir de $[illegible] jusqu'à $[illegible].

C. EMILE MORISSETTE LIMITEE

[illegible] RUE LATOURELLE QUEBEC

NOEL SIMPLE

J'ai eu ma souvenir, en ce soir de Noël,
D'avoir déjà vécu du temps de la légende,
Je n'étais point ce roi qui donna pour offrande
Son royaume à l'Enfant qui possédait le ciel;

J'étais un vagabond, mais j'avais vu l'étoile . . .
Et je l'avais suivie avec un front levé.
Pendant tout ce chemin, j'avais beaucoup rêvé,
Et des rayons brillaient sur mes haillons de toile,

Or, venus des hameaux par les routes, je vis
Des bergers: ils portaient leurs présents vers l'étable.
Mais oubliant leur acte bon et charitable,
Tous ils se jalousaient quoiqu'ils fussent amis.

Moi, j'allais, le cœur tout grisé de la nuit brune,
Et des cieux de velours et des astres luisants!
Et tandis que chacun songeait à ses présents,
Je marchais ébloui sous les rayons de lune . . .

A Bethléem, nous fîmes tous un petit jour.
On offrit les agneaux qui bêlaient d'un air tendre;
Moi seul, à l'Enfant-Dieu je n'avais rien à tendre,
Pas de fleur même éclose aux landes d'alentour.

J'étais pauvre et j'étais nu sans prévoyance.
Aussi je m'éloignais déjà d'un pas moins sûr,
Mais on voyait mon pauvre habit et mon cœur clair,
O Dieu des humbles, vous m'appelâtes d'avance!

Sans voir ce qu'à vos pieds le monde avait jeté,
Vous souriez parmi les blancheurs de vos langes . . .
Et je compris alors le Gloria des anges,
Et vous offris, mon Dieu, ma bonne volonté.

Suzanne MERCEY

"Le bon gros"

Et je me dis, dans le magasin de nouveautés:

"Je connais ce dos-là...? et ce chapeau...? et ce petit bout d'homme...?"

Vivement, je tendais déjà la tête quand par le rayon de papier à lettres, quand le moutard tira d'un coup sec la robe de sa mère:

—Maman... M'sieu l'abbé qu'est là!...

Je suis pris... Sale gosse!

—Cher Monsieur le Curé...?

—Madame!...

—C'est la Providence qui vous envoie!... J'étais précisément en train de choisir un livre de messe pour le dimanche, et j'hésite entre ce bleu pâle et ce rouge...?

Je contemple en silence les deux objets...

La femme est grande!... grande!...

Les livres sont petits!... petits!...

—Voyez, continue-t-elle, comme c'est commode! On va à une messe de mariage!... de carnaval... on a besoin de passer chez le pâtissier ou chez ses beaux-parents après la grand'messe... Pourquoi souriez-vous...?

—Moi...?

—Vous avez l'air un peu de vous moquer...?

—Est-ce possible!...

—Vous n'ouvrez pas! ... Mais enfin je vous demande votre avis!

—Comment!... je vous le donne... je souris!...

A ce moment, pommadé, brillanté, le crayon à l'oreille et la pensée je ne sais où... un vendeur arrive, prend l'objet, et, d'un ton valable et convaincu:

Voyez, madame, cet article a été établi sous le volume le plus restreint... douze pages de texte seulement!... On a un livre et on n'en a pas... personne ne s'en doute! Il se met indifféremment dans la poche du manchon ou de la jaquette... [illegible]

vos enfants: notre liturgie est débordante de doctrine; elle est touchante, implorante... Et vous allez passer à côté de cet océan de perspectives grandiosissimes sans rien y voir?... Vous devenez peu à peu la femme qui a des pratiques religieuses et aucune doctrine... l'arbre qui ne tient plus que par son écorce, et que le premier vent d'orage jettera sur le sol!...

—Seulement c'est lourd! murmure-t-elle sans conviction, et comme pour couvrir sa retraite.

—Vous osez dire cela, vous qui portez cette jaquette d'astrakan, pesante comme une cuirasse!...

—Et puis, votre paroissien ne se met pas en poche!...

—Quelle chance qu'il ne se mette pas en poche! C'est une raison de plus pour moi de le chérir!... Si vous saviez comme j'aime, le dimanche, le chemin des livres de messe!... Beaux livres aux tranches marbrées, et rouges ou dorés!... Beaux livres, reconnaissables, toujours, qu'on s'aime à voir dans la rue, dans le tramway, dans le métro, dans les wagons, chez les fournisseurs, entre les mains des femmes, et des jeunes filles, et des petits enfants, et aujourd'hui entre les mains des hommes! Quelle tradition vous continuez!... Quelle tranquille affirmation du devoir accompli vous êtes au milieu des... [illegible] Paroissiens, entre les mains des fidèles, vous nous rappelez nos mères et nos aïeules, et leurs livres usagés à gros fermoirs dans lesquels furent des générations, qui ont fait la France au premier rang du monde... Vous nous prêchez de touchants souvenirs! Et combien de gros, en vous reconnaissant, ont été au regard d'envie sur ceux qui vous portaient, car ceux-là avaient rempli leur devoir... Ils avaient mis dans la poche de la semaine la parole... [illegible]

—Moi, je n'ai jamais pensé à tout cela... me dit-elle.

—Et je ne sais pas la vente!

—Plus hélas! encore!

Et voici pourquoi afin de devenir des chrétiens connaissant leur foi, et capables de la défendre, je vous crie ce qu'entendit un jour S. Augustin: Tolle, lege!... Prenez le livre... prenez le livre complet... le bon gros. Et chaque dimanche méditez-en un peu.

Pierre L'ERMITE.

Le sport et les règles de la modestie

Rome. — Les journaux ayant annoncé que, conformément à la volonté de M. Turati, secrétaire général du parti fasciste, un concours d'athlétisme entre les jeunes Italiennes, fascistes, aurait lieu prochainement à Rome, l'"Osservatore Romano" renouvelle sa protestation contre les exhibitions sportives féminines qu'il éleva l'année dernière, dans de semblables circonstances. Il rappelle que, dans une lettre envoyée le 2 mai dernier, au cardinal Pompili, vicaire de Rome, le Pape déplore nettement ce genre de manifestations.

L'"Osservatore Romano" croit savoir en outre, que la préparation du concours en question motiva au cours du Conseil des ministres, du 30 octobre dernier, une protestation qui recueillit l'assentiment de tous les membres du Cabinet.

L'assemblée annuelle de NN. SS. les archevêques et évêques protecteurs de l'Université catholique de l'Ouest vient de se tenir à Angers, comme nous l'avons annoncé.

A cette occasion, ils ont pris des décisions sages et pratiques pour les Sociétés sportives et les oeuvres catholiques.

1o. Que les Sociétés sportives catholiques de leur région observent fidèlement, dans leur costume et leur tenue, les règles de la modestie chrétienne et qu'en particulier, s'ils n'ont pas de manches longues, ils portent une vareuse dans les offices religieux et les défilés.

2o. Que toutes les Sociétés sportives se conforment à ces règles dans les concours qui se tiendront sur le territoire de leurs diocèses.

3o. Que dans les patronages et les oeuvres catholiques de leur région ne soient jamais données des représentations théâtrales qui réuniraient pour acteurs, des jeunes gens et des jeunes filles.

4o. Qu'aucune représentation théâtrale — hormis la Passion — ne soit donnée dans les collèges, patronages et oeuvres catholiques, de leur région, pendant le saint temps du Carême.

Soulagez le RHUMATISME avec les Pilules Dodd pour le Rein

En juin dernier, les Socialistes ont fait adopter par le Parlement l'amendement suivant, qui annule jusqu'à un certain point l'article ci-dessus: "Il ne saurait être usé de la liberté de conscience d'une manière contraire aux lois. Nul ne pourra se soustraire à l'accomplissement de ses devoirs publics en excipant de ses croyances religieuses. Nul ne peut être contraint de participer à des cérémonies ou services religieux, à moins d'être soumis à la puissance paternelle ou d'être en tutelle."

L'émotion est grande en Pologne. On s'aperçoit qu'avec le socialisme et la maçonnerie il ne faut pas s'endormir.

Le français obligatoire au collège de Kingston

Ottawa, Ont. — Commentant la déclaration faite par le brigadier-général A.-G.-L. McNaughton, devant les membres du Canada Club à Vancouver, à savoir que tous les officiers combattants devraient posséder la connaissance du français avant de se qualifier au grade de capitaine, le major-général H.-A. Panet, adjudant général, a déclaré hier que ce règlement est en vigueur depuis 1926.

"Il s'ensuit que les officiers... [illegible] dans la force permanente", dit-il, "et il est exigé sur les règlements la connaissance du français [illegible]. Le français est enseigné au Collège Militaire Royal de Kingston, et un bonus est accordé à tous ceux qui passent un examen spécial d'interprète en français."

On apprend le français en Algérie

[illegible]

Restauration de l'habitation de Samuel de Champlain

Un groupe d'amis d'une société canadienne qui s'occupe des lieux historiques, a offert la somme de $10,000 pour la restauration de l'habitation de Champlain, à six milles d'Annapolis Royal sur la rivière Cornwallis, à condition que le gouvernement canadien s'en occupe. [illegible]

Le congrès eucharistique national de France

[illegible]

Evitez la dureté envers vos enfants

Des enfants élevés avec dureté par leurs parents, et vivant dans la crainte continuelle des punitions, ne peuvent devenir que des menteurs; ils mentent dans l'intention d'éviter ou de retarder leur supplice: qui oserait les en blâmer?

Pour éviter la cataracte

Chicago. — Si l'expérience confirme la théorie présentée devant le collège américain d'optométrie, par le Dr E. E. Hotaling, de New-York, il sera possible d'éviter les cataractes... [illegible]

"Il y a déjà longtemps," a déclaré le Dr Hotaling, "la théorie que les rayons rouges produisent une cécité du liquide renfermé dans la cornée, coagulent sur celle-ci et provoquent ce qu'on appelle la cataracte."

Les Acheteurs

Le "Moniteur du Commerce" déplore tout haut ce que tant de personnes déplorent tout bas. C'est-à-dire la conduite des intrus ou des "acheteurs" dont la profession est de faire perdre aux autres un temps précieux. Voici ce qu'il dit à ce sujet:

"Le fameux dicton: "Time is money" — le temps, c'est de l'argent — est bien connu mais fort rarement mis en pratique jusqu'à la perfection. [illegible]

"L'Etoile de Lowell."

Nouvelle gaie

L'Ecole pratique des maris

Mon ami Courbillon ne veut pas se consoler de ce que le mariage... [illegible]

Choses et autres

La statue du Christ Roi dominera un grand port des Indes

Vizagapatam. — Dominant le nouveau grand port qui est en train d'être construit à Vizagapatam, sur la côte orientale des Indes se trouve une grande statue du Christ-Roi... [illegible]

Le diocèse de Vizagapatam occupe une région de plus de 102,000 milles carrés, avec une population de 10,500,000, dont 9,300 sont catholiques... [illegible]

La Banque Barclay vient au Canada

La banque Barclay, d'Angleterre, s'adressera au Parlement canadien pour lui demander de pouvoir s'incorporer à Montréal, avec un capital de $5,000,000. La "Gazette Officielle" du Canada contient un avis public à cet effet.

Toronto. — L'Association des Banques du Canada adoptera une attitude neutre, en face de cette requête de la banque Barclay, a déclaré son président, M. Phipps. [illegible]

De Montréal on laisse entendre que le président de la banque Barclay, au Canada serait Sir Robert Borden.

Mort de la fille de Longfellow

Cambridge, Mass. — Mlle Alice-Mary Longfellow, fille du poète de ce nom, est morte à l'âge de 78 ans.

Les ravages du divorce en France

Le divorce, de 1884 à ce jour, a disloqué en France plus de 500,000 familles.

[illegible]

Vancouver, le paradis des Chinois

Vancouver est le paradis des Chinois. Des 100,000 Chinois qui résident actuellement au Canada, 40,000 vivent à Vancouver, dont la population est de 300,000 âmes.

Une peinture vendue $86,000

Londres. — Au cours d'une vente à l'enchère, chez Christie, le portrait de la marquise de Townsend, par Reynolds, a été vendu $86,625... [illegible]

Le franc maçonnerie s'attaque à l'école

La Pologne est un pays catholique; et c'est peut-être pour cela qu'une lutte sournoise s'est commencée autour de l'école. En décembre 1926, après le concordat négocié avec le Saint Siège, une ordonnance du ministre de l'Instruction publique et des cultes, portait comme premier chapitre: "L'enseignement de la religion catholique est obligatoire pour les élèves catholiques dans toutes les écoles, sauf dans les établissements d'enseignement supérieur."

Annonce

Nous faisons part au public que nous avons acheté

l'Hotel Empire

La gérance sera sous notre surveillance personnelle.

NOUS SOLLICITONS LE PATRONAGE DES CANADIENS FRANCAIS.

110 chambres, 28 avec bain

Taux: $1.50 par jour et plus

ANTON METTEL,

MORRIS QUEBEC,

Propriétaires et gérants.

Coin 2ème Avenue et 20ème rue, SASKATOON

ZENITH CAFE

AVENUE CENTRALE

(Près du "Théâtre Strand")

TEL. 2315

"Le Café Idéal"

Repas de première classe. Service sans pareil. Prix raisonnables.

GEO. SPANOS, Prop.

W. BONN

Contracteur

PRINCE-ALBERT, SASKATCHEWAN

Souhaite à ses nombreux clients un joyeux Noël et une bonne, heureuse et fructueuse année.

Nous comptons sur votre encouragement pour l'année 1929.

Une position à haut salaire pour vous !

Hommes expérimentés demandés, devenez des salariés élevés et une position permanente dans un garage, boutique électrique. Autorisé ou comme expert électricien. Vous pouvez aussi gagner un salaire tout en apprenant le métier de barbier, briquetier plâtrier et contracteur. Ecrivez et demandez immédiatement votre catalogue à Mr. Zeigel, Gérant du "Foreign Department".

Dominion Trade Schools Limited

580 RUE MAIN, WINNIPEG, MAN.

Directrice et opératrice du "Hemphill Trade Schools"

Compagnie ou charte du Gouvernement du Dominion. Toutes leurs écoles auxiliaires et en bonne condition, à Regina, Saskatoon, Calgary, Edmonton, Vancouver, Toronto, Hamilton, London, Ottawa et Montréal. Aux Etats-Unis, Minneapolis, Fargo, etc.

Lorsque vous irez à l'épicerie, demandez la farine

"EMPIRE PATENT"

OU

"Cook's Pride"

Ces farines donnent actuellement satisfaction à des milliers de ménagères à travers ce district.

GARDONS NOTRE ARGENT CHEZ NOUS

en achetant la farine fabriquée par

ONE NORTHERN MILLING COMPANY, LIMITED

PRINCE-ALBERT SASKATCHEWAN

La Survivance

(Suite de la première page)

[illegible]

Dernier salut, dernier souhait aux voyageurs de la Survivance

Présentés par le R. P. G. Hacault, S.J., du Collège de Saint-Boniface, et radiofusés par le poste CNRW.

[illegible]

Le Concert de la Survivance au CNRW

[illegible]

NOTES

[illegible]

Chutes Niagara

Depuis le départ de Winnipeg, samedi, à trois heures, le ciel est resté chagrin. [illegible]

[illegible]

A Toronto

[illegible]

RÉPONSE DE M. DENIS

[illegible]

RÉPONSE DE M. LACERTE

[illegible]

M. ARCHAMBAULT

[illegible]

L'épidémie de l'influenza

[illegible]

Fermeture du séminaire de Rimouski

[illegible]

Plus de 400,000 cas d'influenza aux États-Unis

[illegible]

Trois universités fermées à cause de la grippe aux États-Unis

[illegible]

Un avertisseur nouveau pour les passages à niveau

[illegible]

Pour éliminer la statique en radio

Omaha, Neb. — Un dispositif en vue d'éliminer la statique de radio a été découvert par Louis Lheal. [illegible]

[illegible]

Robin Hood FLOUR

Les bonnes cuisinières remportent toujours les prix aux Expositions de l'Ouest en faisant usage de la Farine Robin Hood.

Garantie de REMBOURSEMENT dans chaque sac.



ENCOURAGEZ LES ANNONCEURS DU "PATRIOTE"

VANCE'S SECOND HAND [illegible]

Le Magasin d'ameublement, de lingerie, de chaussures et de tabac.

Tel. 2363

LA SAUVEGARDE

Assurance sur la Vie

Vous souhaite un

Joyeux Noël

et une

Heureuse Année

RAYMOND DENIS, Agent général pour l'Ouest Canadien

VONDA - - SASK.

DU PRODUCTEUR AU CONSOMMATEUR

Poisson des lacs du nord

[illegible]

VARIÉTÉS SUIVANTES:

Truite, [illegible], la livre	15 sous
Poisson blanc [illegible], la livre	13 sous
Poisson blanc spécial, [illegible]	12 sous
Poisson blanc ordinaire, la livre	10 sous
Doré, la livre	10 sous
Perches, [illegible], la livre	6½ sous
Tullibees, [illegible], la livre	7 sous
Carpe rouge, la livre	6 sous
Carpe ordinaire, la livre	4 sous

[illegible]

DEEP RIVER FISH COMPANY

BIG RIVER, SASK.

LA BUANDRIE DE PRINCE-ALBERT

OU L'ON S'OCCUPE AUSSI DE

Nettoyage à sec

Offre dès aujourd'hui ses meilleurs voeux de remerciements à ces vaillants clients qui ont bien voulu l'encourager dans les années passées, et espère les servir de nouveau dans l'année à venir.

JOYEUX NOEL ET HEUREUSE ANNEE

Prince-Albert Laundry & Dry Cleaners

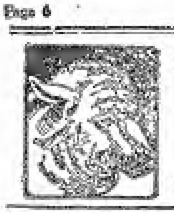
Téléphone: 2000 1708, 1ère Avenue Ouest

Ecole Mécanique et d'Electricité

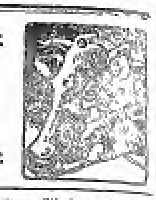
N'oubliez pas que le cours d'instruction pratique sur les moteurs à gazoline et à l'électricité commence le second de janvier prochain et continuera pendant les mois de janvier et février.

Ecrivez immédiatement à M. E. C. ROMIEUX à Willow-Bunch qui vous donnera toutes les informations désirées.

L'instruction que vous recevrez vous sera donnée par E. C. Romieux qui pendant bien des années a été Instructeur en Chef pour "Hemphill's Trade Schools."



-- PAGE AGRICOLE --



L'Enquête Royale sur les grains

LA COMMISSION ROYALE A NOKOMIS

C'est devant des salles combles que la Commission des grains a continué, à Nokomis, à recueillir les témoignages et les opinions des fermiers et des agents d'élévateurs.

M. Riley exprima l'opinion que le marché aux grains devrait être contrôlé par une organisation coopérative des fermiers, telle que le Cartel. Il fit remarquer que nombre de fermiers étaient engagés dans le commerce du "Border Wheat", se faisant à eux-mêmes, sans s'en douter, un tort immense. Il dit qu'on devrait prendre des moyens pour faire cesser cette pratique.

M. G.-I. Campbell, greffier de [illegible], suggéra que le gouvernement ou une association de fermiers offre un prix à quiconque trouverait l'appareil le plus pratique pour l'échantillonnage automatique du grain.

M. Sampson, agent d'élévateur à Smith Siding, admit avoir accordé dans la première partie de la saison, un classement plus élevé que dans la seconde. Il a aussi avoué avoir refusé à un fermier le transfert de son grain au Cartel, parce qu'il ignorait, dit-il, l'arrangement entre le Cartel et les Compagnies relatif au transfert du grain. Le témoin dit qu'il a eu recours au mélange des grains et qu'il a fait des concessions aux fermiers de l'endroit qui font presque tous partie du Cartel.

M. G.-H. Hammell, fermier du district, critique le mélange des grains de différentes classes, mais il ne voit aucun inconvénient à mêler un no 3 faible avec un no 2 de meilleure qualité.

M. John Phillips, de Saskatoon, gérant de 22 élévateurs, croit que le système actuel d'échantillonnage est injuste envers le fermier. Il faudrait prendre plusieurs échantillons en différents endroits de la charge et déterminer ensuite une moyenne de classement.

M. Fraser, fermier du district de [illegible], constatait tout simplement que le système d'inspection à Winnipeg vaut ainsi, ou du moins, que le classement accordé en cette ville ne vaut pas [illegible] en attendant celui de l'élévateur terminal à la tête des lacs.

M. C.-A. Campbell blâme sévèrement les rapports officiels des récoltes, qui ne tiennent pas compte du grain [illegible] détenu par les fermiers. Cette année, une grande quantité du grain de 1927 était encore dans les greniers des fermiers. Aussitôt que les rapports de la récolte de 1928 commencèrent à circuler, avec des prévisions de plus en plus optimistes, les fermiers se débarrassèrent de leur grain, avec la conséquence que les prix fléchirent considérablement. Ces rapports constituent un grave danger pour les fermiers et il serait bon qu'on les fît beaucoup moins optimistes. Si tout le grain passait entre les mains d'une seule agence, il serait bon que ces rapports n'existent pas, [illegible].

Dans une seconde séance, M. Anderson, de Lockwood, réclama un classement du blé selon sa valeur en [illegible]. Il ne pensait pas à décider un [illegible] pour le Cartel. Parlant des commissaires du Bureau des grains, il dit que cette organisation ne se donne guère la peine d'écouter les griefs des fermiers.

M. F.-R. Mallard, agent du Cartel à Balcom(?), parle des exigences des fermiers. Il ne peut prescrire un classement visible du grain, tant que le présent système sera en vigueur à Winnipeg. Le système favorise les meuniers, et les [illegible], dit-il, semblent négliger en vue les intérêts des [illegible] fermiers. Au sujet du mélange des grains, le témoin admet qu'il en faisait pour les compagnies, mais qu'il l'a abandonné depuis qu'il est au service du Cartel. Le mélange, dit-il, ne peut que faire du tort au grain canadien en abaissant sa moyenne de classement.

M. Chas. Thompson, au nom des fermiers du district de [illegible], présenta une résolution à l'effet que tous les rapports de récolte ne devraient être publiés que par une organisation de fermiers coopérative, telle le Cartel. Le juge en chef Brown fit observer qu'il était presque impossible d'empêcher la publication de ces rapports.

Plusieurs autres questions furent ainsi discutées et suivies avec grand intérêt par la nombreuse assistance.

SEANCES DE LA COMMISSION A YORKTON

A Yorkton, l'intérêt se concentre surtout sur le classement des grains. Comme à Nokomis les fermiers étaient accourus en grand nombre pour suivre les séances de la Commission d'enquête.

M. W.-F. Gagliers(?), fermier d'Ebenezer, s'étendit longuement sur le classement des grains, demandant des définitions plus précises pour chaque classe, afin de protéger le bon renom du grain de l'Ouest. Il déplore le manque de stabilité dans le classement, qui fait que souvent le classement de Winnipeg ne correspond pas avec celui des élévateurs de ligne. L'échantillon de grain, ajoute-t-il, n'est pas assez abondant pour déterminer une moyenne exacte. M. Gagliers affirme que le mélange fait un grand tort au fermier et paralyse en grande partie les recherches des divers départements d'agriculture. Parlant des commissaires du Bureau des grains, il les qualifie d'organisation presque [illegible] par les fermiers. A son avis, ces messieurs devraient se transporter dans les différents centres de fermiers, pour consulter leurs besoins et leur aider.

M. L. Beck, gérant d'une compagnie de farine en cette ville, assure qu'il ne mêle(?) aucun grain, celle ci, avec les classes 5 et 6. Le prix du marché ne lui permet d'en tirer aucun profit.

Un fermier créa toute une sensation en rapportant le témoignage d'un employé [illegible] par une compagnie de farine, à l'effet que celle-ci, annonçait comme no 1 un produit fait avec du blé no 4.

M. John Woodward, fermier de Ashwood(?), présenta la résolution que le Cartel ait la permission d'établir ses propres classements de grains.

M. R.-B. Rankine, de Saltcoats, suggère que l'on fournisse à tous les agents d'élévateurs des bureaux d'échantillons, pour que les fermiers puissent rencontrer leur la comparaison de leur grain. Il demande aussi que les agents du gouvernement [illegible] une inspection [illegible] des élévateurs. Le [illegible] influence le classement des agents [illegible] la différence sensible de prix entre les classes 5 et 6, différence de 13 sous. Un no 5 faible est sans aucune classe un 6. Il devrait y avoir une classe intermédiaire.

M. H. Low, de Marshall, parla de la [illegible] du grain, un de ses [illegible] élevé [illegible] dans le classement du grain.

Un champion de blé

Pour le blé du printemps, c'est encore l'Alberta qui emporte le championnat du monde, et toujours avec Herman Trelle, de Wembley, région de la Rivière de la Paix.

C'est à Chicago, où vient d'avoir lieu l'Exposition internationale, que cette victoire magnifique a été remportée.

Mais, ajoutons que, cette année, le blé de M. Trelle n'est arrivé qu'au second rang, car le premier, le vrai champion du monde pour cette année, comme l'on devinait, est un blé d'hiver, exposé par Edison Smith, de Corvallis, Montana. C'est en 1926 que M. Trelle, avec son blé d'hiver(?), remporta le premier prix sur tous les concurrents du globe. E. Smith le battit l'an dernier et cette année.

Ajoutons que, en revanche, M. Trelle remporta le premier prix pour les pois fourrage, prix pour lesquels, et le second prix pour l'avoine.

Une réunion des fruitiers vendeurs

Les revendeurs de fruits se réuniront en convention à Ottawa au commencement de l'année prochaine. Ce sera, dit-on, une des conventions les plus considérables tenues à Ottawa depuis quelque temps. On attend environ 250 délégués des diverses parties du Canada et des Etats-Unis. La convention commencera le 9 janvier pour se terminer le 11.

Les délégués étudieront l'achat, la distribution et la vente en détail des fruits et des végétaux. Ils ont déjà réservé plus de 100 chambres au Château Laurier, et on croit qu'il en demanderont plusieurs autres.

Conseil national canadien d'industrie laitière

Il fut universellement reconnu que la dixième réunion annuelle du Conseil National Canadien d'Industrie Laitière, tenue à Toronto, Ont., les 26 et 27 novembre, fut des plus intéressantes. Toutes les importantes sociétés étaient présentes et chacune des provinces y étaient représentées. On invita les divers membres affiliés à y assister et à se joindre aux discussions. Ces invitations en amenèrent un grand nombre qui donnèrent des suggestions très intéressantes. Un grand nombre d'autres personnes intéressées à l'industrie laitière y vinrent également pour entendre les causeries.

Le président, M. J.-A. Caldwell(?) de Regina, Sask., présida, assisté de M. P.-E.-M. Robitaille, de Richmond, Qué., et le secrétaire M. F.-F. Stephen, avait préparé un programme chargé. L'adresse du président fut présentée avant à l'ordre de l'industrie laitière au Canada, et il ajouta que si on lui en donnait seulement le temps, elle continuerait à faire de grands progrès.

Le rapport du secrétaire, couvrant une vaste champ d'activité, apparaît clé à l'étude de Conseil pendant l'année précédente, telles que la publicité du lait et de ses produits, la valeur nutritive du lait et de la crème, l'importance à y ajouter par la distribution d'affiches, de livrets et de bulletins et par un émet(?) l'estimation de la valeur nutritive du lait et des produits laitiers, créant de cette façon un approvisionnement de lait abondant par particulièrement dans les petites villes et villages qui n'ont pas de mode de pasteurisation.

La pasteurisation obligatoire du lait et de la crème pour la consommation humaine fut discutée, et les résolutions de l'agriculture, modifiées en [illegible] des fromages laitiers, ainsi que l'enregistrement sélectif, la standardisation du coût des beurres à lait et des bidons; la sécurité des règlements des laiteries [illegible] des laiteries en vue de les rendre uniformes par tout le Canada. La question des règlements de l'exportation du lait fut étudiée, afin de remédier aux griefs actuels sur le règlement et le coût de l'inspection des cheptels et des troupeaux. Ceci fut très bien démontré par M. F.-G. Armstrong, agronome consultant, de Montréal, qui avait été prié de la question à fonds. M. F.-E.-M. Robitaille parla de la standardisation des règlements, de lait qui avait été mise à l'étude par un Comité du Conseil, et un code exprimé sur le lait avait été élaboré. Ces règlements, après pourparlers, seront étudiés en sa juste valeur aux producteurs de lait en leur fournissant des débouchés plus élevés, et en protégeant de toute manière leurs intérêts. Ils auraient également aux distributeurs un ravitaillement de lait et de crème continuel et une meilleure qualité de lait aux consommateurs.

M. R.-W. Balderston, secrétaire de l'Inter-State Milk Producer's Association, de Philadelphie, dans son discours sur "le Producteur, le point convergent de l'industrie laitière", donna un résumé de son expérience dans cette ville où peut-être les producteurs de lait sont mieux organisés et concertent plus intimement avec les distributeurs et les consommateurs que dans n'importe quelle autre ville de cette. On peut donner trois points pour expliquer leur succès: 1o les producteurs possèdent un approvisionnement de lait continuel; 2o les distributeurs avaient protection du fournisseur du lait maternel; 3o ils recourent le concours de leurs clients. Leur association conduisit un travail éducatif parmi les producteurs en cherchant la production d'un lait pur et naturel. Le même orateur parle également [illegible] du Conseil laitier de Philadelphie, partie de l'Association ayant réussi [illegible] par leurs officiers précédent l'étendue de la quête en démontrant la valeur nutritive du lait et de ses produits dans la [illegible] les écoles et [illegible] et de diverses autres manières. Il montra la splendide collection d'affiches et de bulletins dont ils se servent pour ce travail. Tout ceci ne peut qu'augmenter la consommation du lait et de ses produits et d'améliorer la santé de la jeunesse.

Le docteur Geo. E. Hilton, directeur général vétérinaire, donna un discours précieux sur l'extirpation de la tuberculose bovine. Il fournissait des chiffres pour démontrer le travail qui avait été opéré. Les avantages et les territoires exempts de tuberculose au sujet de meilleures conditions de logement et de soin dans le bétail laitier, des conditions plus sanitaires dans la production du lait et un approvisionnement de lait plus sûr.

Les échos du Congrès d'industrie laitière mondial tenu à Londres l'été dernier démontrent la valeur de cette réunion pour l'univers entier et plus de quarante pays étaient représentés par plus de 300 délégués.

Une discussion considérable s'éleva sur les "droits d'accise sur le beurre", et il fut recommandé que le Conseil National de l'industrie laitière devrait avoir un tarif de protection suffisant, et une résolution fut passée à cet effet. Les résolutions adoptées de la consommation du lait et de la crème pour le commerce, et le pour l'encouragement de l'enregistrement des vaches et l'établissement d'un plus grand nombre de l'industrie laitière [illegible] furent également passées. Une autre [illegible] ferme le travail excellent fait par les agents [illegible] de l'industrie laitière, division de l'industrie laitière et d'entrepôts frigorifiques, Ottawa, et recommandant qu'on demande au département d'augmenter le personnel pour ce travail. Le travail du Dr J.-A. Ruddick, commissaire de l'industrie laitière, et de son personnel, dans la classification des fromages et du beurre fut également loué. Sur leur système ces produits ont été très améliorés. Une recommandation fut faite par le Dr Ruddick, que la nouvelle Association des manufacturiers de fromage soit invitée à envoyer un représentant au Conseil et ceci fut approuvé.

On annonce que l'Association internationale des Laitiers et l'Association internationale des manufacturiers de crème à la glace avaient décidé de se réunir l'an prochain le 21 octobre, à la grande foire des machineries et du matériel laitier aura lieu à la même époque. Ces réunions et cette foire furent tenues à Cleveland, Ohio, l'automne dernier lorsque l'assistance s'éleva à plus de 16,000. Les machines, etc., exposées couvraient plus de 80 acres et étaient évaluées à plus de deux millions de dollars. Un comité fut nommé afin de coopérer avec cette foire dans le but d'en faire un complet succès.

(Bulletin du Conseil national canadien d'industrie laitière, bâtisse du journal, Ottawa.)

Découverte d'une vaste distillerie illicite

Vancouver. — Des officiers du service préventif de la douane ont saisi sur l'île Banks la plus grande distillerie qu'on ait encore vue en Colombie Britannique. Les officiers ont découvert la distillerie au moyen d'un avion.

Changements apportés à certains règlements

Le Ministère de l'Intérieur réunit le problème des ventes de terres scolaires simulées.

Au cours de son récent voyage dans l'Ouest, le Ministre de l'Intérieur a conféré avec les gouvernements des trois provinces des Prairies au sujet des terres scolaires sur le Ministère administre en fidéicommis pour le compte des provinces du Manitoba, de la Saskatchewan et de l'Alberta, le revenu produit étant mis en réserve pour fins d'éducation.

Un des problèmes difficiles qui se sont imposés à l'attention du ministère de l'Intérieur résulte du fait que certains achats, agissant avec beaucoup d'intérêt, avaient démontré l'impossibilité de remplir leurs obligations. Dans quelques-uns de ces cas, la terre est délaissée et considérée ou le fermier a déserté. Il arrive souvent que le Ministère révoque la vente par suite de l'exécution des conditions du contrat. Cette dernière est exposée de livre à ce valeur par les [illegible] à la valeur de ses maisons, qu'elle ne soit maintenue en culture. Le Ministère a toujours [illegible] la difficulté en revendant des parcelles, en [illegible] de culture à raison de cinquante cents par acre, mais les autorités provinciales ont constaté que cette possession, parce qu'elle se met les municipalités dans l'impossibilité de faire observer leur système de défense contre les mauvaises herbes et il arrivait souvent que les [illegible] fatalement, la somme de cinquante cents ne constitue qu'une [illegible] pour l'usage d'une terre déjà [illegible] et que le [illegible] de [illegible] [illegible] la valeur de ces terres seraient [illegible] plus élevés que cinquante cents par acre.

Comme il appartient au gouvernement fédéral de percevoir pour le Fonds de Dotation des Terres Scolaires, le ministère [illegible] et les [illegible] pour les fins qui ont occasionné la mise en réserve des terres, il a été décidé qu'à l'avenir, en cas d'annulation de ventes, les terres seront immédiatement éventuellement offertes en vente par voie d'annonces. A la date mentionnée dans l'annonce, l'Agent des Terres fédérales pour le district concerné se rendra à la ville la plus rapprochée et effectuera la vente.

L'importance de donner du gravier naturel

Les volailles n'ayant pas d'autres moyens de broyer leurs aliments que les pierres, gravier, etc. dans leur gésier, il est très important de leur donner du gravier naturel, que l'on doit laisser continuellement dans le poulailler soit dans des trémies ou auges. Ce gravier doit être pris dans un banc de gravier ou dans un lit de rivière. Les pierres concassées, soit le gravier le long de la route est loin d'être bon, car les pierres concassées sont coupantes et irritent le gésier. Lorsque les volailles sont libres, elles se choisissent de petites pierres blanches autant qu'elles le peuvent.

Les pierres de chaux ou les coquilles d'huîtres concassées sont excellentes pour former la coquille de l'œuf, mais ne valent rien pour broyer les aliments, il est donc nécessaire de donner les deux aux volailles, pour produire des œufs c'est-à-dire gravier naturel et calcium concassé.

Il conviendra avons souvent des lots de belles poules, dont les amateurs avaient soin et faisaient régulièrement, surtout l'hiver et le printemps; cela est dû généralement au manque de gravier naturel, ces cages du volailles, qui sont de broyer et utilisé (?) d'acide [illegible] difficile à digérer.

La verdure pour les volailles

Notes des fermes expérimentales

Du 1er novembre au 31 octobre 1928, des poules de la race Plymouth Rock barrée, à la station expérimentale de Ste-Anne de la Pocatière, ont produit 2,550 œufs. C'est la plus production moyenne de 206 œufs par oiseau; cette forte production a été obtenue par l'emploi d'une ration bien équilibrée, d'un bon abri et des soins de l'éleveur.

La ration donnée aux poules devrait toujours comprendre de la verdure sous une forme ou sous une autre, car cette verdure garde le système digestif des poules dans le bon état et leur fournit les vitamines qui sont essentielles pour entretenir les fonctions vitales et la ponte. On a constaté par des recherches expérimentales que les poules, [illegible], consomment environ une livre de verdure par quatre livres de grain entier et moulu.

On peut fournir de la verdure aux oiseaux sous forme de betteraves fourragères ou potagères, de choux, de trèfle ou de luzerne coupée et d'autres plantes. Une expérience de trois ans conduite sur cette station a démontré que les betteraves fourragères sont l'une des verdures les plus économiques. La verdure, le trèfle et l'avoine germée viennent ensuite. Il est relativement facile pour l'aviculteur qui demeure sur une ferme ou près d'une ferme, de faire provision de betteraves fourragères ou de trèfle pour l'automne ou l'hiver. Cette condition est excellente si l'on veut que ses poules pondent bien. L'aviculteur qui ne peut pas se procurer de betteraves ou de trèfle devra avoir recours à l'avoine germée ou acheter de la luzerne broyée chez les marchands d'aliments.

Le meilleur moyen de donner des betteraves fourragères, est de les suspendre par la partie du poulailler; le trèfle ou la luzerne peuvent être donnés avec la pâtée molle ou séparément dans une trémie. L'avoine germée se distribue généralement avec la pâtée molle.

Irradiées encore une fois sur ce fait que la verdure dans la ration est l'un des aliments qui tend à maintenir la santé et l'activité des oiseaux et qui facilite l'assimilation des autres aliments, mais rappelons-nous que la seule verdure ne suffit pas.

L'avenir de l'industrie agricole au Manitoba

L'industrie agricole au Manitoba devra augmenter cette année sa production d'environ $12,000,000 sur 1927, si elle veut garder le premier place. L'industrie manufacturière menace de la dépasser. On évalue fixe la valeur des produits manufacturés dans la province pour cette année à $120,132,000. L'année dernière, ils étaient de $122,000,000, contre $107,000,000 représentant la valeur des produits agricoles. Ce sont surtout les produits de l'acier, du fer et du papier qui sont en progrès.

Circonstance atténuante:

Chez le juge de paix:

—Pourquoi avez-vous volé cinquante livres de viande à ce boucher?

—Mon juge, mettez-vous à ma place, je ne pouvais pas en prendre moins, je n'avais pas de couteau sur moi.

***

Dans la rue:

Le monsieur compatissant. — Pourquoi pleures-tu comme ça, mon pauvre petit?

Le gamin. — Parce que c'est la seule manière de pleurer que je connaisse, Môssieur.

Marché aux animaux de Prince-Albert

Arrivés. — Bêtes à cornes: 94; veaux: 20; porcs: 1248; moutons: 11.

Bouvillons — Sélects: $7.00 à $7.50; bons: $6.00 à $7.00.

Génisses—Sélects: $7.00 à $7.50; bonnes: $6.00 à $7.00.

Bœuf—Sélect: $6.00 à 6.50; bon: $5.50 à 6.00; pour mise en conserve: $3.50 à $4.50.

Veaux. — Sélects: $8.50 à 9.50; bons: $7.00 à 8.50; communs: $5.00 à 7.00.

Taureaux: $5.00 à 5.50.

Bouvillons "feeder"—bons: $6.00 à $7.00.

Génisses: $5.00 à $6.00.

Bouvillons de l'année — bons: $8.00 à $8.75.

Vaches "stocker" — bonnes: $4.00 à $4.50.

Porcs. — Nourris et abreuvés, vendus sur le char: $9.50.

Les arrivées furent peu nombreuses. Les prix, plus bas au commencement de la semaine, se sont élevés ensuite au même niveau qu'à la fin de la semaine dernière. Vaches et génisses tiennent un certain lieu sur le marché. Il y a peu de bouvillons. Les "stocker" et "feeder" restent à peu près stables. Les arrivées de porcs sont plus considérables.

Marché aux Grains de Winnipeg

Blé—No 1 nord: 117 1-2; no 2 nord: 114; no 3 nord: 109 1-4; no 4: 100; no 5: 92; no 6: 78 1-2; fourrage: 72; voie: 117.

Avoine—No 2 C.W.: 58 7-8; no 3 C.W.: 50 7-8; extra no 1 fourrage 49 1-4; fourrage no 1: 48 7-8; fourrage no 2: 46 1-4; rejeté: 41 3-8; voie: 51 7-8.

Orge—No 3 C.W.: 67 1-2; no 4 C.W.: 63 1-4; rejeté: 26; voie: 67 1-2.

Lin—No 1 N.W.C.: 198 1-2; no 2 C.W.: 186 1-2; no 3 C.W.: 178 1-2; rejeté: 176 1-2; voie: 190 1-2.

Seigle—No 2 C.W.: 102 1-2; no 3 C.W.: 93 1-2; rejeté 3 C.W.: 93 1-2; rejeté: 88 1-2; voie: 102 1-2.

Marché aux animaux de Winnipeg

Arrivées.—895 bêtes à cornes, 34 veaux; 445 porcs. Marché lent à cause des arrivées peu nombreuses. Génisses et vaches à boucherie de 25c à 50c de plus. Le prix des bonnes vaches s'est élevé de $5.50 à $7.00; pour mise en conserve, de $4.00 à $5.25. Bouvillons de $7.50 à $9.00; "stockers" et "feeders" de $7.25 en descendant. Sélects $9.50; "thick smooths" $9.25, à tout et "feeders" de $8.75 à $9.00.

EXCURSIONS

ANNUELLES D'HIVER

dans

l'Est Canadien

Tarifs Réduits

VOYAGE CIRCULAIRE

Service Quotidien

1er DEC. au 5 JAN.

LIMITE DE RETOUR: 3 MOIS

	A partir de Saskatoon	Régina aller et retour	Moose Jaw
Québec	$93.70	$93.40	$93.75
Montréal	82.30	80.40	82.25
Ottawa	80.00	72.30	71.25
Toronto	78.65	73.15	75.15

Tarifs réduits pour autres endroits.

ARRETS — ROUTES AU CHOIX — PRIVILEGES D'EXTENSION

Deux Beaux Trains quotidiens, "The Imperial" "Toronto Express"

Chars Touristes de Shaunavon, Rosetown, Assiniboia, etc., l'Est du Canada. Voie une — Vous pouvez repartir.

Pour toute information, communiquez avec J. W. DAWSON, agent des passagers du district, gare du C.P.R., Régina, Sask. ou adressez-vous à tout bureau des billets du

PACIFIQUE CANADIEN

VICTOR MATHIEU, N. P.

Notaire de Cinq Diocèses.

PRETS A 5½% POUR UNE DUREE DE CINQ ANS

(sans hypothèque sur les immeubles)

aux Diocèses, Paroisses, Communautés religieuses de la Saskatchewan, du Manitoba et de l'Alberta.

BUREAU: 98, RUE ST-JOSEPH QUEBEC

Téléphones: 2-3327 et 2-3363

N 9987 Téléphone N 8119

La Cie Parent Ltée

Courtiers en grains

[illegible] GRAIN EXCHANGE ANNEX, WINNIPEG, MAN.

Licenciés et garantis

Avances libérales et prompt paiement par chèques [illegible]

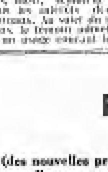
Références: BANQUE CANADIENNE NATIONALE

Sous L'EFFET des PILULES MORO POUR LES HOMMES

(des nouvelles preuves nous arrivent chaque jour,) les voies digestives sont tonifiées, l'estomac reprend ses fonctions normales, la circulation devient plus active et tout le système recouvre sa vigueur. Il n'y a aucun tonique, aucun stimulant, aucun régénérateur qui leur soit comparable

dans les cas de:

Epuisement. Troubles d'estomac. Maux de reins. Dépression nerveuse. Manque d'appétit. Rhumatisme.



"Je souffrais de l'estomac, du foie, du cœur, de la tête, des reins, en un mot, j'étais si malade que je pouvais à peine me tenir debout. [illegible] Pilules Moro, je puis assurer que ce fut pour moi le remède le plus efficace. Mes forces se sont augmentées, mes douleurs se sont passées, [illegible]." M. N. Rouillard, Manchester-ouest, N. H.

"Je souffrais si difficilement d'une dyspepsie que mon médecin ne savait plus que penser. [illegible] Pilules Moro [illegible]." M. A. Gauthier, rue [illegible], Montréal.

CONSULTATIONS MEDICALES — Afin d'aider votre traitement, vos pouvez consulter à son temps un par correspondance notre Médecin qui vous indiquera toujours le meilleur régime à suivre.

Pilules MORO partout ou par la poste 50c la boîte, ou 6 pour $2.75

Protégez-vous en refusant les Pilules MORO [illegible]

CIE MEDICALE MORO LTEE. 414 ST-DENIS, MONTREAL.

Les Centres Franco-Canadiens

SERVICE SPECIAL DU "PATRIOTE DE L'OUEST"

ROSETOWN, Sask.

—Les préparatifs du banquet du [illegible] ... [illegible]

—Les visiteurs seront admis de [illegible] heures du soir, heure où commencera le banquet dans la salle [illegible] du couvent.

[illegible]

—Naissance: M. et Mme Emile Allard, d'Elie, un fils, le [illegible] décembre, à l'hôpital privé du Dr Marchildon.

—M. et Mme Henri Lanoutaine et Mme Pauline de St-Boniface, étaient en visite chez Mme Amédée Bourdin.

—M. Charles Préfontaine, secrétaire-trésorier de St-François-Xavier était de passage en cette paroisse.

—M. J.-H. Préfontaine, de Lisieux, Sask., arrivé il y a quelques semaines, avec un char de chevaux, est prêt à retourner chez lui.

—M. Arthur Lachance s'est embarqué avec la "Survivance Française" en route pour la province de Québec, ainsi que l'aînée de ses filles, Mlle Marie qui, dit-on, doit entrer en religion chez les Soeurs des SS. NN. de Jésus et de Marie.

—M. et Mme Joseph Gendron, de St-Benoît-Labre sont en visite chez leur soeur, Mme Marsolais.

—M. et Mme Beauchêne (née Juliette Normandin), de Willow-Bunch, sont de passage chez leurs parents, de St-Eustache.

—Le 18 décembre, il a neigé pour la première fois cet hiver et il a fait assez froid pour la première fois. La température si douce et un peu humide de l'automne a occasionné une petite épidémie d'influenza.

MONTMARTRE, Sask.

[illegible]

ST-EUSTACHE, Man.

[illegible]

Le grand ennemi des femmes

La lutte s'impose, il faut agir... et vite!

[illegible]

L'utilité des vieux journaux

[illegible]

Jacques DeLAROCHE.

Snobisme

[illegible]

L'Oiseau Bleu

DE DECEMBRE

Les éducateurs et les parents qui ont parcouru "L'Oiseau bleu" illustré de décembre ne peuvent s'empêcher de noter la valeur remarquable de ce magnifique numéro spécial, [illegible]

[illegible]

Saint François de Sales.

FEUILLETON DU "PATRIOTE DE L'OUEST"

LA FERME FLEURIE

PAR M. LE MIERE

[illegible]

(A suivre.)

La toilette d'une femme

[illegible]

CAFE ELITE

Rappelez-vous toujours, qu'à

SASKATOON

le rendez-vous des Fins Gourmets est au

CAFE ELITE LIMITEE

GIRGULIS FRERES, Prop.

246—2ème Avenue. Tél.: 4801

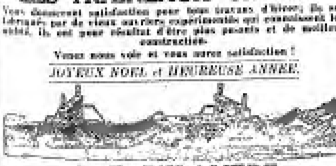
Nous sollicitons l'encouragement de nos amis de langue française.

LES TRAINEAUX "ADAMS"

Vous donneront satisfaction pour vos travaux d'hiver. Ils sont fabriqués par de vieux ouvriers expérimentés qui connaissent leur métier. Ils ont pour résultat d'être plus pesants et de meilleure construction.

Venez nous voir et vous serez satisfaits!

JOYEUX NOEL et HEUREUSE ANNEE



A. E. DELAMERE

INSTRUMENTS DE FERME DE HAUTE QUALITE

Ventes et Service.

[illegible]

NEW YORK PLYMOUTH LIGNE HAVRE PARIS FRANCAISE





[illegible]

New-York Plymouth Havre

[illegible]

$150.

New-York Havre

[illegible]

New-York Vigo Bordeaux

[illegible]

Faites commander vos habits
ET VOUS AUREZ SATISFACTION

Avez-vous quelques vêtements confectionnés chez "Brunton" où vous pouvez vous procurer la première qualité à tous les points de vue?

Nous avons en mains une ligne importante de bon matériel laineux, votre visite sera très appréciée.

VENEZ NOUS VOIR!

NOUS REPARONS ET PRESSONS LES VETEMENTS.

ALEX BRUNTON

Tailleur de haute renommée pour confection de tout genre.

PRINCE-ALBERT — SASKATCHEWAN

Prince-Albert

Dimanche soir, à 8 h. 30, S. G. Mgr Prud'homme a donné une intéressante conférence à la cathédrale du Sacré-Coeur. Sa Grandeur a prouvé d'une manière très solide que l'Eglise catholique n'est pas opposée au progrès et à la science.

Cette conférence répond clairement aux objections dont on accuse l'Eglise à l'heure présente.

[illegible]

[illegible]

L'arbre de Noël était sous le patronage des dons et de la générosité des Chevaliers.

Plusieurs personnages distingués assistaient à cette fête [illegible] S. G. Mgr Prud'homme, Son Honneur le maire [illegible], M. [illegible], M. le Dr Langlois, Grand Chevalier, M. [illegible], gérant de la Banque Canadienne Nationale, etc.

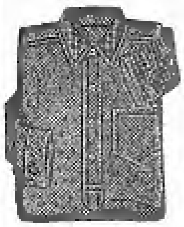
[illegible]

DEPOUILLEMENT DE L'ARBRE DE NOEL

[illegible]

Régina, Sask.

[illegible]



Nos marchandises sont garanties.

Ralph Miller, Ltd.

916 Ave. Centrale Prince-Albert.

Votre dernière chance pour acheter vos cadeaux

SUGGESTIONS.

Chemises de fantaisie pour hommes, cotées de......$2.00 à $5.00
Faux cols en soie pour hommes, coté de...... 50c à $2.50
Cache-nez en soie de fantaisie pour hommes. Spécial à... $2.95
Bas en soie de fantaisie pour hommes, cotés de......35c à $1.50
Gants doublés ou non doublés pour hommes, cotés de $1.25 à $4.50

VOEUX SINCERES

Nous profitons de cette occasion pour offrir à nos clients nos remerciements les plus sincères pour l'encouragement qu'ils nous ont témoigné dans le passé, et nous souhaitons que Noël leur apporte beaucoup

"de joie et de bonheur"

Un incendie à Blaine Lake.

Blaine Lake, Sask. — Le feu a rasé le bureau légal de Blaine Lake la semaine dernière. Les pompiers ont pu cependant préserver les maisons adjacentes.

[illegible]

Le R. P. Langlois à l'hôpital

[illegible]

Mort de M. Jean Dugout

[illegible]

Mort de W.-C. Nichol

Victoria, C.-A. — L'hon. Walter C. Nichol, ancien lieutenant-gouverneur de la Colombie Anglaise en 1923, est mort la semaine dernière à la Royal Jubilee Hospital, après une courte maladie.

Le nouveau maire de St Boniface

[illegible]

Une explosion au moulin Robin Hood

[illegible]

Les dommages sont assez considérables, surtout ceux causés à la farine par l'eau. Les assurances couvriront les pertes.

$50,070.12 de profit

Saskatoon. — Saskatoon a fait un profit de $124,163.12 avec son usine électrique durant les onze premiers mois de cette année, ce qui signifie un profit net de $50,070.12 sur l'année précédente.

La cour suprême des E.-U. se prononce contre le KKK

[illegible]

Le Ku Klux Klan à Le Pas.

[illegible]

HOCKEY

JEUDI: Clubs Junior.

PATINAGE

VENDREDI SOIR et SAMEDI: matinée.

LUNDI SOIR, 31 décembre patinade de 7 h. p.m. à 12½ h. a. m.

Une lettre de S. S. Pie XI aux présidents de la Bolivie et du Paraguay.

Rome. — S. S. Pie XI a envoyé une lettre aux présidents de la Bolivie et du Paraguay. En voici le texte:

[illegible]

(Signé) PIE XI."

Le St-Siège et la situation entre la Bolivie et le Paraguay

[illegible]

Les députés français adoptent le budget Poincaré

[illegible]

L'Angleterre verse $94,200,000

[illegible]

HOMMES DEMANDES

500 HOMMES de bonne volonté sont désirés. Gros salaire, et ouvrage assuré pour longtemps. Des travailleurs ambitieux et de confiance, sans expérience, sont immédiatement demandés. [illegible] Les plus grandes écoles commerciales pratiques du monde. 41-42-43-C

Bureau Tél.: 3040 Rés. Tél.: 6078
Soirées par appointement.
Heures de bureau: 9 a.m. à 6 p.m.

Wm. L. CARLSON
CHIROPODISTE DES PIEDS
Spécialiste pour toutes espèces de maladies des pieds.
Kempthorne Block 2e Ave. S.
SASKATOON
(Au-dessus de la grande pendule)
41-44-C

Dr SAUCIER
Des hôpitaux de Paris et de Chicago.
Diplômé de l'hôpital Chauvet de Paris.
Spécialiste pour maladies des yeux, des oreilles, du nez, de la gorge.
225, 2ème Ave. Sud. Tél. 3065
(Deux portes de "Woolworth's")
SASKATOON
41-44-C

Remerciements

[illegible]

A VENDRE

Magasin général 24 x 36 avec 7 appartements privés, au-dessus, et hangar de 16 x 20, $130,000 d'affaires l'an dernier et plus cette année. Très bon centre, Canadien-français, école avec Religieuses. Obligé de vendre pour cause de maladie.

S'adresser immédiatement au "PATRIOTE DE L'OUEST" Boîte J.A.D. Prince-Albert.
41-45-C

PETITES AFFICHES
Tarif

TOUTES DEMANDES—
Locations maisons, chambres, magasins, etc.
—A vendre, Perdu, Trouvé, etc.—
25 Mots ou moins, 50 sous. Un sou du mot additionnel. La même annonce, 3 insertions pour $1.00.

NAISSANCES, DECES, MARIAGES, REMERCIEMENTS— 50 sous par insertion.

INSTITUTEURS DEMANDE

ON DEMANDE pour le district de l'Ecole St-Cyril No. [illegible] une institutrice bilingue [illegible]

ON DEMANDE un instituteur ou institutrice bilingue pour l'Ecole [illegible]. Salaire $1200. Ecrire Rév. Père J. Bureau, [illegible]

INSTITUTRICE bilingue [illegible] pour l'école St-Denis, No. [illegible] Sec., St-Denis, Sask.

HOMME DEMANDE

HOMME d'expérience [illegible] A. W. Chrétien, Marchand général, [illegible], Sask.

A VENDRE

UNE BONNE ½ section de terre [illegible]

POUSSINS PURE RACE

DE POULES Leghorns Blanches et de [illegible]

ON DEMANDE [illegible]

½ SECTION à vendre [illegible]

A VENDRE OU A LOUER

POUR cause de changement de situation [illegible]

PRES du village de St-Louis [illegible]

"MIEL PUR DU MANITOBA" [illegible]

POULETS PUR SANG

POULETS pur sang [illegible] Winnipeg, Man.

TABAC! TABAC!

TABAC [illegible]

DIVERS

PRETS D'ARGENT sur fermes en culture. International Loan Company, 461 Trust and Loan Bldg., Winnipeg, Man.

A la Législature

Brillante péroraison d'un discours de l'honorable Dr Uhrich

En 1927, nous célébrions le jubilé de diamant de la Confédération.

[illegible]

Toutes les sociétés, (Y. M. C. A., Armée du Salut, Chevaliers de Colomb, ...) concoururent au soulagement des souffrances et à l'apaisement des angoisses. [illegible]

[illegible]

Voeux sincères

A tous mes clients et amis, j'offre mes meilleurs souhaits d'un

Joyeux Noël
ET D'UNE
Bonne et Heureuse Année

J. E. VALADE
MERCERIES, ETC.
56 rue de la Rivière Ouest, Prince-Albert, Sask.
42—

Voeux Sincères

Shnay & Tadman

offre à sa clientèle canadienne-française, ses voeux les plus sincères à l'occasion de Noël et du Jour de l'An.

27-27 Rue de la Rivière,
PRINCE-ALBERT, SASKATCHEWAN.
42—

Surveillez bien la date de l'annonce de la 4ème vente annuelle à l'encan de

"THE FARMER SUPPLY"

Coin Avenue Centrale et 4ème Rue
PRINCE-ALBERT, SASKATCHEWAN
42—



EN FAMILLE

PETITE POSTE



Chère Tante Présentine,

En ce joyeux temps où tout le monde se prépare pour la belle fête de Noël, nous nous empressons de venir vous souhaiter un bien joyeux Noël et une sainte et heureuse année.

Nous, les petits enfants de l'école du Sacré-Coeur, nous sentons tout le prix de votre affection, et bien plus encore celui de l'éducation chrétienne que vous avez à coeur. [illegible]

[illegible]

Marcelle Huot.

R. — Vos souhaits trouvent écho dans mon coeur et se [illegible] les bénédictions du divin Enfant de la Crèche. Veuillez les partager avec vos dévouées mères, vos bons parents et vos compagnes de classe.

* * *

Chère Tante Présentine,

[illegible]

Yvonne Houly.
École du Sacré-Coeur.

R. — [illegible]

* * *

Anna Chouinard,
Wauchope, Sask.

R. — [illegible]

Emmanuel Landry,
Bellevue, Sask.

R. — En effet votre maîtresse a une belle classe bien remplie. Je suis assurée que vous êtes tous bien sages et bien obéissants pour ne pas lui causer de fatigue. Je vous prie de lui transmettre mes meilleurs voeux pour la nouvelle année. J'espère que le bon petit Jésus vous apportera de beaux cadeaux.

* * *

Laurence Gaudet,
Bellevue, Sask.

Je suis certaine que votre Noël sera joyeux, car vous le préparez bien par la prière et le travail. Merci pour votre bonne petite lettre. Bonne année.

* * *

Lucille Bélanger,
Duhamel, Sask.

R. — Mais oui, chère petite, vous trouverez une belle et grande place dans notre cercle de famille. [illegible]

* * *

Germaine Thériault,
Wauchope, Sask.

R. — Vous avez eu, ma chère, une idée tout heureuse, et je vous remercie de votre belle lettre. [illegible] un arbre de Noël. C'est si joli. Ici à Prince-Albert, il y en a à profusion. En ville pour les voir dans les vitrines des magasins [illegible]. J'ai entendu dire que l'École Separée, il y a un arbre dans chaque classe. [illegible] que la coutume de l'arbre de Noël nous vient de l'Allemagne.

En Angleterre le premier arbre de Noël fut préparé pour Marie Tudor, fille de Henri VIII.

* * *

Rita Lefleur,
Lebret, Sask.

R. — [illegible]

* * *

Rose Bosnet,
Lebret, Sask.

R. — [illegible]

* * *

Marcelle Lafond,
Couvent de Sion, P.-A., Sask.

R. — [illegible]

Bonne tante Présentine,

[illegible]

Reine Carnet.

R. — [illegible]

POSTE

L'An Nouveau

1

Bien que tout petit pied nous pousse
[illegible] vers le tombeau,
Nous arrivons à la rescousse
T'acclamer petit an nouveau.

2

Petite année à peine éclose
Enfant de mystère [illegible]
[illegible], dans ta nouvelle rose,
An neuf, que nous apportes-tu?

3

Viens-tu, par quelques lois heureuses,
Donner aux gueux, sans toit, sans pain,
Mieux que des [illegible] creuses
Qu'il [illegible] en mourant de faim?

4

[illegible] dans les cieux aux voiles
Déchirés par tes doigts menus,
Voir surgir toutes les étoiles
Que des mortels ne voient plus?

5

Viens-tu pour [illegible] tous ceux
Que le marché [illegible]
Mais aussi les fous dangereux
Qui vers l'avenir vont trop vite?

6

[illegible] dans l'azur qui commence
Sur un [illegible] par toi jeté,
Entonner dans un chœur immense
Un hymne à la fraternité?

7

Bref! que couves-tu dans ton nid
Pour la grande famille humaine?
—Si c'est de l'amour, sois béni!...
Sois maudit! si c'est de la haine...

Théodore BOTREL.

Causerie de Tante Présentine



Chers petits neveux et nièces,

Chaque année, l'Église, dans sa sainte liturgie, ramène le cycle de ses fêtes, faisant vibrer les âmes à l'unisson de ses sentiments.

Présentement, de tous les clochers ajourés, les joyeuses volées des cloches éparpillent à travers nos campagnes en liesse l'hymne de la délivrance. De leur voix de bronze, elles entonnent

"Minuit chrétien, c'est l'heure solennelle,
"Où l'homme Dieu descendit parmi nous
"Pour effacer la tache originelle
"Et de son Père arrêter le courroux.
"Le monde entier tressaille d'espérance
"En cette nuit qui lui donne un Sauveur."

Oh ! mes bien chers enfants que Noël soit pour vous la fête du "Petit Jésus". Que la Crèche de Bethléem soit la pensée dominante de cette nuit solitaire. Dans votre coeur à coeur avec le divin Sauveur, dans votre Communion de Noël redites-lui: "Divin Jésus, c'est aujourd'hui votre fête, je veux vous offrir comme cadeau ma promesse sincère d'être toujours un enfant sage, une jeune fille modeste et pieuse, un jeune homme foncièrement chrétien, un catholique d'action "et un digne fils de ma race, toute ma vie."

Le divin Roi, qui ne se laisse jamais vaincre en générosité, saura bien, à son tour, vous récompenser libéralement. Il réalisera vos désirs pour tous ceux qui vous sont chers.

Premièrement à vos bien-aimés parents, le divin Emmanuel accordera santé, joie, prospérité, longue vie.

En second lieu, à votre digne pasteur, à vos dévoués maîtres et maîtresses, il donnera succès et consolation dans l'exercice de leur pénible ministère.

Il comblera tous ceux que vous aimez de ses bénédictions de choix.

À vous-mêmes, il prodiguera ses largesses pour l'âme et pour le corps, pour l'esprit et pour le coeur.

Donc, chers enfants, votre Noël sera heureux, l'année nouvelle bénie du ciel. Dès la première heure de 1929, je confierai mes voeux pour vous tous—grands et petits—à mon bon Ange, comme il a des ailes, lui, il visitera vos demeures, vos pensionnats, faisant tomber sur tous et chacun une pluie de bénédictions qui vous combleront de bonheur sur la terre, et de mérites pour le ciel.

C'est le voeu intime de votre affectionnée,

TANTE PRÉSENTINE

Couvent St-Raphael,
Wolseley, Sask.

Chère tante Présentine,

Je suis contente de pouvoir vous écrire et vous souhaiter une bonne, heureuse et sainte fête de Noël. Je vais prier beaucoup, demandant au bon petit Jésus qu'il vous bénisse et vous donne toutes les grâces que vous lui demandez. Mes prières ne sont pas bien puissantes, mais j'essayerai à prier aussi bien que possible.

Vendredi prochain, c'est-à-dire le 21 décembre, nous allons avoir un bel arbre de Noël, un "fish-pond" et un concert; aussi les vacances vont commencer ce jour-là.

Je vous écris rien qu'une petite lettre, mais elle vous dit ce que mon coeur voudrait dire. Que Dieu vous donne la santé et puisse-t-il vous accorder tous les autres dons que vous désirez.

Comme nos petites compagnes et moi, nous voudrions beaucoup que vous soyiez avec nous pendant les vacances de Noël! Venez, voulez-vous?...

Je termine ma petite lettre en vous disant que je suis prier beaucoup pour vous, et que j'aimerais bien vous connaître.

De votre petite fille qui vous aime.

Marie Yvonne Viala.

R. — Tes dévouées maîtresses savent faire plaisir, et les gentilles écolières apprécient ce qu'on fait pour elles. J'aurais beaucoup aimé être avec vous le 21 pour assister à votre concert et voir votre bel arbre de Noël, mais impossible! Heureuse année, et bonnes vacances à toutes.

* * *

À mes chères petites nièces de Wolseley: Irène Laverdière, Eva Laverdière, Juliette Soucholle, Liliane Bélivau, Yvonne Botré, Thérèse Sourholle.

Vos aimables lettres et bons souhaits ont été accueillis avec un réel bonheur, merci. En retour, je vous offre mes meilleurs voeux de la saison, pour vous-mêmes, gentilles petites, vos bons parents, vos dévouées mères. Puisse le divin Enfant vous rendre les petites filles les plus heureuses du monde.

A méditer

Une vie pour être bien remplie n'a pas besoin de beaucoup d'événements. Le devoir quotidien, si simple qu'il soit, suffit à l'occuper et à l'embellir.

H. BORDEAUX.

* * *

Les commandements de Dieu sont les enseignements que Dieu nous donne pour suivre la route du ciel, comme les écriteaux qu'on pose à l'entrée des rues et au croisement des chemins pour en indiquer la route.

* * *

La liberté est plus vaste que tout empire, plus profonde que tout abîme, et la foi seule lui ressemble, parce que la foi est elle-même un acte de liberté.

* * *

Voeux de Bonne Année d'un Enfant à ses Parents

Ah! certes, ma peine est extrême.
Comment trouver un compliment?
Si je vous dis que je vous aime
Vous le savez assurément.
Si je vous dis que ma prière
Monte chaque jour au bon Dieu,
Que votre bonheur sur la terre
Est mon plus cher et plus doux voeu;
Si je vous dis qu'avec caresse
Ne vous ne plaît plus qu'aucun cadeau:
Que je vis de votre tendresse:
Cela ne vous est pas nouveau.
Mais souvent les meilleures choses
Sont celles que l'on dit le plus.
On ne se lasse pas des roses!
Adieu donc les mots superflus.
Je vais vous dire: Je vous aime,
Bon, douce mère, tout simplement.
Et bien sûr, vous verrez quand même
[illegible] de mon compliment.

Noël

La nuit parsemée d'étoiles est tombée, d'un bleu sombre où [illegible] de mystère, et qui attire. La lune paresseuse n'est pas encore visible; cette vieille coquette s'est attardée à se farder. [illegible]

Mais, dans l'imprécis de la nuit où [illegible]

[illegible]

"Il est né le divin Enfant,
"Chantons tous son avènement."

[illegible]

(Suite à la page onze)



Ameublement

VOUS verrez que tous, sans exception, ont besoin de quelque chose en fait de meubles, et seront enchantés d'en recevoir comme cadeau de Noël.

ENTREZ ET JETEZ UN COUP D'OEIL SUR NOTRE ASSORTIMENT, VOUS NE SEREZ NULLEMENT SOLLICITÉ D'ACHETER.

Tables de [illegible] en noyer	$0.50
Cabinet en cèdre naturel	$15.50
Cabinet en noyer et cèdre [illegible]	$34.00
Voiturette à [illegible]	$14.50
Table en noyer "[illegible]"	$23.50
Accessoires pour cabinets de [illegible]	$0.75
Chaises "[illegible]" en noyer solide	$20.00
Phonographes "Melagon"	$100.00
Étagères à revues	$2.00
Tables superposées	$37.50
Meubles d'enfants	$2.75
[illegible]	$3.75
Belles couchettes de poupées	$4.50
Lampes électriques portatives, complètes	$0.50
Lampes électriques portatives "[illegible]" complètes	$0.50
[illegible], une grande variété	$2.75
Miroirs polychromes	$4.95
Miroirs de buffets, avec jolis cadres	$7.50
Chaises variées, très jolies, depuis	$29.50
[illegible]	$0.75
[illegible] pour fumeurs	$4.75
Tabourets [illegible]	$3.75
Tables de toilette et de cuisine pour enfants	$3.75
Tables [illegible] en noyer	$16.00
[illegible], laquées	$12.50
Secrétaires en noyer	$21.00
Secrétaires en noyer "[illegible]"	$39.50
Voiturettes à thé en noyer "[illegible]"	$49.50
Voiturettes à thé "[illegible]"	$68.50
Ameublement "Chesterfield" 3 morceaux	$195.00
Ameublement de salle à dîner, en noyer solide, 9 morceaux	$425.00

TÉLÉPHONEZ POUR PLUS AMPLES INFORMATIONS

Toutes commandes reçues par malle sont promptement remplies.

Vogel's Furniture Co.

Saskatoon, Sask. Tél.: 4532
North Battleford, Sask. Tél.: 373

Désirez-vous vous loger confortablement et manger à votre goût à des prix raisonnables ?

FAITES VOTRE CONCOURSE AU

Central Hotel & Café

En face du Théâtre Strand, coin de l'Avenue Centrale et [illegible]

Vous êtes certains d'y trouver une bonne chambre confortable, une cuisine délicieuse, et des repas servis à toute heure.

AUCUN DÉSAPPOINTEMENT POSSIBLE

Téléphone 2967

Contes de Noël

La petite Marie

Dans une grande ville, vivait une famille pauvre mais très chrétienne. Le père mourut d'un accident et la mère ne put survivre. Ils laissèrent après eux une fillette de huit ans.

La petite Marie, était jolie et très intelligente; elle avait une dévotion très grande envers Marie. En mourant, sa mère lui fit promettre de dire tous les jours trois Ave Maria pour elle. Ce fut avec joie qu'elle le promit, et elle ne manqua jamais à sa promesse.

Après la mort de la maman, l'enfant fut mise dans un orphelinat. Là, elle travaillait et priait de son mieux, mais elle pensait souvent à sa pauvre mère, et alors elle pleurait.

Noël arriva. Tous les enfants s'étaient préparés à cette fête en faisant un beau petit berceau pour le petit Jésus. Le jour de Noël, tous les enfants visitèrent l'Enfant-Jésus à la chapelle, mais ils ne purent aller à l'église. Marie avait beaucoup de peine, mais par obéissance, elle se coucha avec les autres.

A minuit la cloche sonna, ce qui réveilla Marie. Tous dormaient autour d'elle. Alors elle se leva, s'habilla et descendit sans bruit. Elle passa par une fenêtre et se sauva à la hâte, afin de n'être point vue des bonnes Religieuses. Elle entra à l'église et se mit dans un coin où personne ne la verrait. La messe commença. L'autel était merveilleusement orné et les nombreuses lumières lui donnaient encore plus d'éclat. Les chantres entonnèrent les cantiques les plus solennels, et de tous les cœurs s'élevèrent d'ardentes prières.

Enfin vint le moment de communier. Tous s'approchèrent de la Sainte Table. Marie les suivit et avec quelle ferveur elle reçut le bon Jésus. Puis, en retournant, elle alla se placer derrière les Religieuses. Car maintenant elle ne craignait plus d'être vue. Toute heureuse d'avoir le bon Jésus, elle ne trouvait pas à la réprimande.

"Oh bon Jésus! disait-elle, prenez-moi avec vous, afin que je puisse vous adorer avec papa et maman."

Dieu exauça sa prière, et quelques semaines plus tard, elle était au paradis.

Yvette, Grade IX, 14 ans.

Une prière à la crèche

Edouard n'avait que dix ans, et avait perdu son père à huit ans. Sa mère était malade et si pauvre qu'elle devait travailler péniblement pour gagner le pain quotidien pour elle-même et son fils. Edouard connaissait bien tout cela, mais pour encourager sa bonne mère, il étudiait beaucoup à l'école.

Noël approchait. Chacun parlait de ce qu'il aurait comme étrennes. Edouard seul ne disait rien, quoiqu'il éprouvait beaucoup de peine dans son petit cœur. Malgré le froid de décembre, chaque matin, en allant à l'école, il s'arrêtait et priait le petit enfant Jésus pendant quelque temps dans la chapelle qui se trouvait le long de son chemin.

Il n'y avait que trois jours avant Noël. Tous les élèves semblaient avoir hâte de s'amuser, mais Edouard pensait plus à la prière et disait en lui-même: "Quand Jésus sera dans la crèche, j'irai prier tout près de lui et alors il m'écoutera et aidera maman.

La veille de Noël, sa pauvre mère devint plus malade. Ne pouvant aller à la messe de minuit, elle envoya son fils seul, car l'église était proche. La messe lui sembla longue; il songeait à sa chère maman. Enfin vint le temps de sortir; il passait près la porte, quand il se sentit toucher à l'épaule. Se retournant, il vit à côté de lui une vieille dame richement habillée. Elle lui dit: "Aimerais-tu rester chez moi avec ta mère? Je suis riche, mais seule, et je m'ennuie. Je vous ferai part de mes richesses. Et tu aimes la chasse? L'année prochaine, tu seras au collège."

Edouard ne put dire que: "Merci, bon petit Jésus."

Mon vs bienfaitrice le [illegible].

Denise, grade XI.

Les Mages

(Sonnet)

Suivant l'étoile d'or qui devant eux brillait,
Portant leurs dons royaux dans des coffres d'ivoire,
Les Mages d'Orient vont sur la route noire,
Aux pas lents des chameaux qu'un esclave conduit.

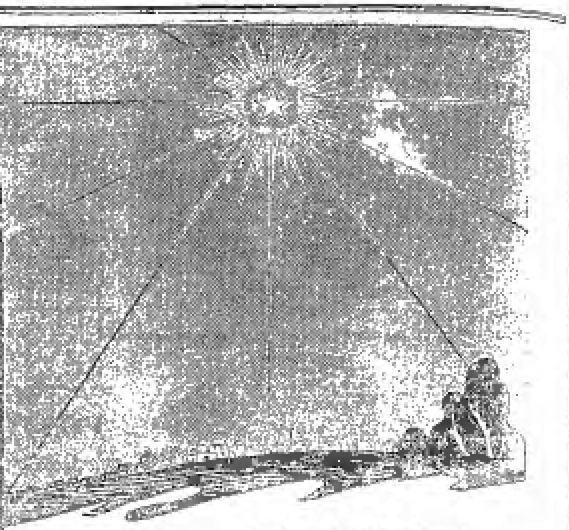
Perles et diamants scintillent dans la nuit
Sur les robes de soie et les turbans de moire,
Songeant au Christ Sauveur qui remplit leur mémoire,
Vers l'obscur Bethléem, ils s'avancent sans bruit.

Mais l'astre radieux qui marchait à leur tête
Au-dessus de l'étable en cet instant s'arrête,
Ils entrent, et, le front jusqu'au sol incliné,

Présentent à Jésus l'or, l'encens et la myrrhe,
Joseph garde le seuil et l'Enfant nouveau-né
Dans les bras de Marie ébauche un doux sourire.

(Saint-Vital, 13 novembre 1928.)





Prière pour la fête de l'Epiphanie

O Jésus, je me joins avec la plus vive ardeur à ces heureux Mages, qui, éclairés extérieurement par une merveilleuse étoile, et encore plus intérieurement par la lumière de votre grâce, vinrent vous chercher dans votre crèche et vous offrir leurs hommages et leurs présents. Oh! si mon cœur, comme ceux de ces saints rois, était pénétré d'une foi vive et d'une humilité profonde lorsque j'approche de vos divins Mystères, de quelle consolation vous rempliriez mon âme, en me découvrant l'éclat et les délices de vos perfections infinies cachées sous les voiles du Sacrement! Quel fut votre bonheur, ô princes vraiment sages et fidèles, d'avoir correspondu à l'invitation céleste! Ni le respect humain, ni la violence d'Hérode, ni la longueur et les difficultés du chemin ne purent vous effrayer. Je rends grâces au Seigneur de ce qu'il vous a choisis et distingués parmi les Gentils pour être les prémices de leur vocation à la foi, et je vous conjure de m'obtenir du Roi des rois la grâce de l'adorer comme vous en esprit et en vérité. Grand Dieu! excitez en nous en ce jour le désir qui me presse de me consacrer à votre gloire. Puissé-je à l'exemple des Mages, vous offrir l'or de la charité, l'encens de la prière et la myrrhe de la mortification! Tout ce que je suis est à vous; je vous dois et mon âme et mon corps et mes biens: agréez-en le sacrifice entier et absolu sur le trône de mon cœur et régnez-y sans partage, dans le temps et dans l'éternité. Ainsi soit-il.

Mère!... Pardonnez-lui!

C'est le 24 décembre. Déjà des myriades d'étoiles scintillent dans le champ azuré; la belle des nuits envoie ses rayons argentés vers la terre qui, pour fêter la naissance de son Créateur, s'est revêtue d'un manteau immaculé: mais elle semble illuminer tout particulièrement le coquet petit village de S.... Présentement réduit sous sa moelleuse fourrure.

Au bout du village, dans une humble petite maison, répondant à l'invitation de la cloche de l'Angelus, une petite femme se met dévotement à genoux et redit les belles paroles de l'ange. Puis, versant ses mains jointes sur son cœur, d'une voix suppliante, elle ajoute: "Mère des mères affligées, je vous en supplie, ramenez-moi mon fils." Dans ses yeux pâlis par les larmes, se lit une douleur intense, une prière ardente.

Pauvre femme! C'est qu'il y a longtemps qu'elle souffre, qu'elle prie pour son enfant prodigue. Il y a déjà dix ans que son cher Jean, séduit par les belles promesses d'un voisin avide de belle aventure, l'avait quittée. Quelque temps après son départ, le mauvais conseiller était mort sur la potence. Mais Jean qu'était-il devenu? Nul ne le savait.

Ce soir, à genoux devant l'âtre, la pauvre mère se rappelait les douces veillées du Noël de jadis; elle pensait au petit Jean qui était probablement très malheureux aujourd'hui, et les larmes se pressaient brûlantes, douloureuses sous ses paupières diaphanes.

Toc! Toc! Elle tressaillit. Vivement, elle se releva, essuya ses larmes, et ordonnant à ses lèvres un sourire de bienvenue, elle alla ouvrir.

Sur le seuil, un homme misérablement vêtu, l'air harassé de fatigue, implorait la charité. L'image de Jean revenant à l'énorme se présenta à l'esprit de Madame ..., et ce fut avec empressement qu'elle fit entrer le pauvre et lui servit à souper. Comme elle-même avait oublié de prendre son repas, elle se mit à table avec son visiteur inattendu.

La pensée de Jean ne la quittait pas et presque inconsciemment, elle dit: "Ce joli service à thé me fut donné, il y a dix ans ce soir, par mon cher Jean. Hélas! deux jours plus tard, il me brisait le cœur en me quittant pour ne plus revenir! Que je lui pardonnerais de grand cœur!"

Un sanglot répondit; l'homme se levant brusquement, se jeta aux genoux de Mme ..., et s'écria: "Mère, le voilà, votre Jean! Pardonnez-lui!" Alors seulement la mère reconnut son fils.

Pour toute réponse, elle ouvrit les bras et Jean se laissa serrer sur son cœur. Sans une parole de plus, tout un passé était pardonné, oublié. Les larmes de repentir et de bonheur qui coulaient en ce moment, disaient mieux éloquemment ce que les cœurs et les lèvres ne pouvaient proférer.

Soudain, la cloche annonça minuit moins le quart. Alors, Jean se relevant, dit: "Allons ensemble remercier Jésus-Enfant de la grande grâce qu'il vient de nous accorder. Je veux aussi effacer mes nombreuses fautes, et faire sceller, cette nuit même, par le même Dieu qui m'a fait miséricorde, la résolution que je prends de vivre désormais comme un homme."

Marie, grade XII.

"Ça ne se peut pas!"

Dans le petit village de Rochelle, deux garçons, Paul et Maurice, des amis intimes, souvent discutaient les différences de leurs religions respectives.

C'était la veille de Noël. Paul et Maurice parlaient des mystères de cette fête. Paul disait à Maurice que le petit Jésus viendrait pendant la messe de minuit. Maurice riant et se moquant, disait: "Ça ne se peut pas. Vous, catholiques, vous croyez toutes les bêtises que vos prêtres vous enseignent. Si je pouvais voir ce Jésus, je le croirais."

"C'est bon, dit Paul, viens avec moi voir la crèche, et si tu veux, viens à la messe, ce soir."

Maurice savait qu'il fallait désobéir à ses parents, mais, sans peine de perdre son arbre de Noël et ses cadeaux, il se détermina d'aller voir ce petit Jésus.

Au souper, les parents de Maurice remarquèrent qu'il mangeait peu et qu'il cachait un secret. Mais ils pensaient qu'il était nerveux à cause de l'arrivée prochaine du Bon Père Noël. Ils constatèrent aussi qu'il se retirait plutôt que d'habitude.

Pendant le silence de la nuit, il sauta de son lit, mit ses vêtements et s'en alla à l'église. Il courait à toutes jambes, et arriva bientôt près de la crèche où il s'assit. Pendant les messes, il regarda la souriante figure de l'Enfant et contempla sa beauté. Ah! qu'il était heureux. Après la messe, Paul lui vint pour le réveiller.

Le matin, ils s'en allèrent tous à la messe du jour.

Oubliant tout, même le Bon Père Noël, Maurice était tout occupé de sa découverte. Ses parents le cherchaient en vain. A son retour à la maison, son père voulut le réprimander, mais, l'indulgence de sa bonne mère obtint son pardon.

Bientôt après, Maurice se convertit et peu de temps après, sa bonne mère suivit son exemple. Maurice remercie le divin Enfant.

(Suite à la page ...)

Réponses aux Jeux d'Esprit

1—La lune.

2—Le fleuve.

3—L'opératrice du téléphone.

4—Parce que la bande ADHIE la [illegible].

5—Une bonne résolution.

"Modern Bread Co., Ltd."

PRINCE-ALBERT SASKATCHEWAN

Nous offrons à notre clientèle canadienne-française un

JOYEUX NOEL ET UN NOUVEL AN BRILLANT ET PROSPERE.

Puis-je solliciter votre support et votre encouragement pour l'avenir!

IMPRESSIONS

Pour vos travaux d'impressions de tous genres, consultez-nous. Nous vous ferons profiter des fruits de notre expérience et nous vous aiderons à obtenir de vos imprimés les résultats les plus pratiques.

IMPRESSIONS COMMERCIALES—IMPRESSIONS DE LUXE

En-têtes de lettres
En-têtes de comptes
États de comptes
Catalogues
Circulaires
Dépliants
Brochures
Cartes d'affaires
Cartes de visites

Correction soignée des épreuves et révision de votre copie.

"La Bonne Presse Limitée"

PRINCE-ALBERT, SASKATCHEWAN

A mes petits neveux et nièces

Tante Présentine veut exprimer à tous ses chers petits lecteurs ses plus sincères regrets de ne pouvoir publier ce numéro les notes des nombreuses compositions reçues— le temps fait complètement défaut. Elle acceptera jusqu'au 15 janvier tous "les contes de Noël que vous voudrez bien lui envoyer, et notes seront données dans "La Page en Famille" du mois prochain. Cela fait-il votre affaire?

Pour se faire pardonner ce long retard Tante Présentine vous fait une belle caresse doublée d'un bon baiser de Noël.

Dès aujourd'hui vous pouvez lire quelques unes de ces pages littéraires" tirées au hasard. Vous constaterez aussi que nos petits "écrivains en herbe" promettent pour plus tard.* Félicitations à qui de droit!

Mais, que dis-je? Vous en méritez tous, chers enfants. Je l'espère le permettrait votre travail à chacun serait reproduit.

Bonne et Heureuse Année

[illegible]

Contes de Noël

(Suite de la page 10)

[illegible]

A mes Neveux et Nièces

[illegible]

La générosité de Gérard

[illegible]

Stanislas Marnier et le petit ange aux ailes pointues

[illegible]

Le sacrifice de Simone

[illegible]

Les petits chaussons de Noël

[illegible]

Les étrennes du bon petit Jésus

[illegible]

NOEL

Salut petit Jésus, endormi dans la crèche,
Né pour souffrir,
Qui n'avez dans l'hiver qu'un peu de paille sèche
Pour vous couvrir.
Salut, petit Jésus, tout petit, tout aimable,
Aux yeux si doux,
Souriant aux bergers, à genoux dans l'étable
Autour de vous.
Salut, petit Jésus, enveloppé de langes,
Enfant si beau,
Adoré par les rois et servi par les anges,
Dans le berceau.
Salut, petit Jésus, dans les bras d'une mère
Silencieux.
Enfant dominateur qui lancez le tonnerre
Du haut des Cieux.
Salut petit Jésus, mon âme vous adore,
Roi triomphant!
Mais vous me paraissez bien plus aimable encore
Petit enfant!

François COPPEE.

Un soir à Nazareth

[illegible]

Bonne Année Nouvelle

Encore un année qui s'enfuit et qui meurt.

Qu'en restera-t-il? Ce que nous y avons fait pour le Bon Dieu. Joies et peines, labeurs et sacrifices, plaisirs et souffrances, larmes et sourires font la trame de nos vies. Les tristesses sont souvent plus abondantes que les joies. Mais tout est bon quand tout est rapporté à Dieu, quand on sait voir en toutes choses la très sainte volonté divine à laquelle il faut toujours s'abandonner avec courage et simplicité.

Ainsi envisagée et comprise, l'année qui s'ouvre sera bonne, pour tous nos chers lecteurs. Et à tous, nous la souhaitons parfaite, pleine de vertus et de sainteté.

Noël

(Suite de la page 3)

[illegible]

Jean DILD.

Notre enfant Jésus

C'est Noël. Bébé dort sous ses rideaux clos,
[illegible]
De beaux jouets dorés, de fleurs fraîches écloses
Dans les jardins du paradis.

Au dehors on entend des voix; la foule passe,
[illegible]
Qui jette sa clameur sonore dans l'espace
A tous les échos de la nuit.

Maîtres et serviteurs, qu'un symbole égalise,
De crainte d'éveiller le bébé rose et frais,
Pieux et recueillis, pour se rendre à l'église,
Passent le seuil à pas discrets.

Il est minuit bientôt. Seule, la jeune mère
Est restée au foyer près du petit dormeur,
Oubliant tout, chagrins, soucis, la vie amère,
Pour ne songer qu'à son bonheur.

Il est là sous ses yeux, son trésor, qui sommeille,
Innocent et serein, tandis qu'au ciel profond
Resplendit pour lui seul la vision vermeille
Que les blonds Chérubins lui font.

La mère s'est levée, anxieuse, attentive,
Et, dans les petits bas au chevet suspendus,
D'une main tout émue elle glisse, furtive,
Joujoux et bonbons confondus.

Puis, tombant à genoux, jusqu'aux pleurs attendrie,
Plus folle que son fils, plus riche que Crésus,
Murmure en son orgueil:—Comme vous, ô Marie,
J'ai mon petit Enfant Jésus!

Louis FRECHETTE.

Compagnie "Hudson's Bay"

Inc. 2 mai, 1670

FOURRURES BRUTES

Nous désirons attirer l'attention des FERMIERS, TRAPPEURS et COMMERÇANTS DE CAMPAGNE, sur le fait que la COMPAGNIE "HUDSON'S BAY" a maintenant des agences à SASKATOON et PRINCE-ALBERT, qui s'occuperont de l'achat des fourrures et qui seront certainement heureuses de recevoir les expéditions de FOURRURES BRUTES.

Le nom de la COMPAGNIE "HUDSON'S BAY" est reconnu dans tout le pays pour son intégrité et son honnêteté commerciale, et nous pouvons assurer à notre clientèle, la continuation de ces hauts principes.

Nous vous suggérons d'expédier, aussi souvent que possible, vos fourrures à une des agences nommées ci-dessus afin que vous bénéficiez des maintenant des valeurs élevées sur le MARCHE.

Nous faisons remise immédiate par MANDAT D'ARGENT ou par CHEQUE.

Veuillez nous aviser de vos expéditions, par correspondance.

Agence à SASKATOON
[illegible]

Agence à PRINCE-ALBERT
[illegible]

Ornements d'Eglise

ARTICLES DE PIETE
CHASUBLERIE
ORFEVRERIE
BRONZES

Desmarais & Robitaille, Limitée

MONTREAL, 31 et 33, rue Notre-Dame Ouest.
OTTAWA, 121, rue Rideau.

Vos Impressions ....

[illegible]

NOS PRIX SONT MODERES, NOTRE SERVICE EST RAPIDE ET COURTOIS ET NOUS TENONS AVANT TOUT A DONNER A TOUS NOS CLIENTS ENTIERE SATISFACTION. NOUS NOUS FAISONS UN PLAISIR DE REPONDRE PROMPTEMENT A TOUTE DEMANDE D'INFORMATION.

Nos [illegible] produisent partout une excellente impression.

L'Administration du "Patriote"



S. G. Mgr O.-E. Mathieu, Archevêque de Régina.

LE PATRIOTE DE L'OUEST

Organe des Catholiques de langue française du Nord-Ouest.

Le "Patriote" est lu chaque semaine par plus de 20,000 personnes.

ADMINISTRATION ET REDACTION: [illegible] Prince-Albert, Sask. Téléphone [illegible]

ABONNEMENT: Un an, Canada [illegible] — Etats-Unis [illegible] — Europe [illegible]



S. G. Mgr J.-H. Prud'homme, évêque de Prince-Albert et Saskatoon.

CALENDRIER POUR L'ANNÉE 1929

Lisez et faites lire "*Le Patriote de l'Ouest*", le seul journal français de la Saskatchewan, votre journal, le défenseur de vos droits.



Signe du Verseau

JANVIER—31 jours

CONSACRÉ A L'ENFANT-JÉSUS

Date	Jours	Saints du jour
1	Mardi	(Circoncision. (d'obligation)
2	Mercredi	S. Nom de Jésus—S. Adélard
3	Jeudi	S. Florent—Ste Geneviève
4	Vendredi	S. Rigobert, évêque
5	Samedi	S. Télesphore, prêtre et mar.
6	DIMAN.	Epiphanie (d'obligation)
7	Lundi	S. Lucien, martyr
8	Mardi	S. Séverin, abbé
9	Mercredi	Ste Marcienne, v. et mar.
10	Jeudi	S. Jean le Bon, évêque
11	Vendredi	S. Hygin, pape
12	Samedi	Ste Famille, J. M. J.
13	DIMAN.	I ap. l'Epiph.—S. Léonce, év.
14	Lundi	S. Hilaire, doct.
15	Mardi	S. Paul l'Ermite
16	Mercredi	S. Marcel, pape
17	Jeudi	S. Antoine
18	Vendredi	Chaire de S. Pierre à Rome
19	Samedi	S. Canut; Ste Marthe
20	DIMAN.	II ap. l'Epiphanie
21	Lundi	Ste Agnès, vierge
22	Mardi	SS. Vincent et Anastase, mar.
23	Mercredi	S. Raymond de Pennafort
24	Jeudi	S. Timothée, martyr
25	Vendredi	Conversion de S. Paul
26	Samedi	IIIe ap. l'Epiph.—S. Pol. m.
27	DIMAN.	Septuagésime—S. J. Chrysost.
28	Lundi	S. [illegible], martyr
29	Mardi	S. François de Sales
30	Mercredi	Ste Martine
31	Jeudi	S. Pierre Nolasque

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe des Poissons

FEVRIER—28 jours

CONSACRÉ AU SACRÉ-COEUR DE MARIE

Date	Jours	Saints du jour
1	Vendredi	S. Ignace d'Antioche, mart.
2	Samedi	Purification de la B. V. Marie
3	DIMAN.	Sexagésime—Sol. de la Purif.
4	Lundi	S. André Corsini
5	Mardi	Ste Agathe, vierge
6	Mercredi	S. Tite, évêque
7	Jeudi	S. Romuald
8	Vendredi	S. Jean de Matha, conf.
9	Samedi	S. Cyrille d'Alexandrie
10	DIMAN.	Quinquagésime—Ste Scholastique
11	Lundi	App. de la B. V. Marie
12	Mardi	Les 7 SS. Fondateurs
13	Mercredi	Les Cendres—S. Polyeucte
14	Jeudi	S. Valentin
15	Vendredi	SS. Faustin et Jovite
16	Samedi	S. Onésime
17	DIMAN.	Ier du Carême—S. Théodule
18	Lundi	S. Siméon, évêque et martyr
19	Mardi	S. Julien, m.
20	Mercredi	Quatre-temps—S. Eucher, é.
21	Jeudi	S. Sévère; S. Félix, évêque
22	Vendredi	Q.-Temps—Ch. de S. P. à Ant.
23	Samedi	Q.-Temps—S. Pierre Damien
24	DIMAN.	IIe du Carême—S. Mathias
25	Lundi	S. Mathias, ap.; S. Donat, m.
26	Mardi	S. Nestor, év.
27	Mercredi	S. Gabriel de l'Addolorata
28	Jeudi	S. Romain, abbé

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe du Bélier

MARS—31 jours

CONSACRÉ A SAINT-JOSEPH

Date	Jours	Saints du jour
1	Vendredi	Ste Eudoxie, martyre
2	Samedi	SS. Jovin et Basile
3	DIMAN.	IIIe du Carême—Ste Cunégonde
4	Lundi	S. Casimir; S. Lucius
5	Mardi	S. Adrien, martyr
6	Mercredi	Stes Perpétue et Félicité
7	Jeudi	S. Thomas, conf. et d.
8	Vendredi	S. Jean de Dieu, conf.
9	Samedi	Ste Françoise Romaine
10	DIMAN.	IVe du Carême—Les Quar. M.
11	Lundi	S. Euloge
12	Mardi	S. Grégoire le Grand, p. et d.
13	Mercredi	Ste Euphrasie, vierge
14	Jeudi	Ste Mathilde, reine
15	Vendredi	S. Longin
16	Samedi	Bx Martyrs Canadiens
17	DIMAN.	De la Passion—S. Patrice
18	Lundi	S. Cyrille de Jérusalem, é. et d.
19	Mardi	S. Joseph, époux de la B.V.M.
20	Mercredi	S. Nicétas, évêque
21	Jeudi	S. Benoît, abbé
22	Vendredi	N.-D. de Pitié; S. Zacharie, p.
23	Samedi	S. Victorien
24	DIMAN.	Des Rameaux—S. Gabriel
25	Lundi	S. Pélage, év.
26	Mardi	S. Ludger, évêque
27	Mercredi	S. Jean Damascène, d.
28	Jeudi	Jeudi-Saint—S. J. Capistran
29	Vendredi	Vendredi-Saint—S. Victorien
30	Samedi	Samedi-Saint—S. Prosper.
31	DIMAN.	Pâques—S. Amos, proph.

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe du Taureau

AVRIL—30 jours

CONSACRÉ AU BON PASTEUR

Date	Jours	Saints du jour
1	Lundi	S. Hugues, évêque
2	Mardi	S. François de Paule
3	Mercredi	S. Pancrace, évêque
4	Jeudi	S. Isidore
5	Vendredi	S. Vincent Ferrier, c.
6	Samedi	S. Xyste, p. et m.
7	DIMAN.	Quasimodo—S. [illegible]
8	Lundi	Annonciation de la B. V. M.
9	Mardi	S. Marcel, évêque
10	Mercredi	S. Michel des Saints
11	Jeudi	S. Léon le Grand
12	Vendredi	S. Jules, pape
13	Samedi	S. Herménégilde, mart.
14	DIMAN.	IIe ap. Pâques—S. Justin, m.
15	Lundi	Ste Basilisse
16	Mardi	S. Benoît Labre, conf.
17	Mercredi	Sol. de S. Joseph
18	Jeudi	S. Parfait
19	Vendredi	S. Elphège, évêque
20	Samedi	S. Marcellin, évêque
21	DIMAN.	IIIe ap. Pâques—Sol. de S. J.
22	Lundi	S. Léonide, mart.
23	Mardi	S. Georges, mart.
24	Mercredi	S. Fidèle, mart.
25	Jeudi	S. Marc, évang.
26	Vendredi	SS. Clet et Marcellin
27	Samedi	S. Pierre Canisius, c. et d.
28	DIMAN.	IVe ap. Pâques—S. Vital
29	Lundi	S. Pierre de Vérone, m.
30	Mardi	Ste Catherine de Sienne

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe des Gémeaux

MAI—31 jours

CONSACRÉ A LA SAINTE-VIERGE MARIE

Date	Jours	Saints du jour
1	Mercredi	SS. Philippe et Jacques, ap.
2	Jeudi	S. Athanase, doct.
3	Vendredi	Invention de la Ste Croix
4	Samedi	Ste Monique
5	DIMAN.	Ve ap. Pâques—S. Pie V., p.
6	Lundi	Rogations—S. Jean dev. la P. L.
7	Mardi	Rogations—S. Stanislas, mart.
8	Mercredi	Rogations—App. de S. Michel
9	Jeudi	Ascension (d'oblig.)—S. Grég.
10	Vendredi	S. Antonin, évêque
11	Samedi	S. Mamert, évêque
12	DIMAN.	Dim. dans l'Oct.—S. Nérée, m.
13	Lundi	S. Servais, év.
14	Mardi	S. Pacôme, abbé
15	Mercredi	S. J.-Bapt. de la Salle
16	Jeudi	S. Ubald, év.
17	Vendredi	S. Pascal Baylon, conf.
18	Samedi	Jeûne—S. Venant, m.
19	DIMAN.	Pentecôte
20	Lundi	S. Bernardin de S.
21	Mardi	S. Hospice, conf.
22	Mercredi	Q.-temps—S. Emile, m.
23	Jeudi	S. Didier, évêque
24	Vendredi	Q.-Temps—SS. Donatien et R.
25	Samedi	Q.-Temps—Ste Mad.-Soph. B.
26	DIMAN.	T. S. Trinité—S. Philippe Néri
27	Lundi	S. Bède le Vénérable
28	Mardi	S. Augustin, év.
29	Mercredi	Ste M.-Mad. de Pazzi
30	Jeudi	Fête-Dieu—Ste Jeanne d'Arc
31	Vendredi	Ste Angèle de Mérici

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe de l'Ecrevisse

JUIN—30 jours

CONSACRÉ AU SACRÉ-COEUR DE JÉSUS

Date	Jours	Saints du jour
1	Samedi	S. Pamphile, mart.
2	DIMAN.	Ier ap. Pentecôte
3	Lundi	Ste Clotilde
4	Mardi	S. François Caracciolo
5	Mercredi	S. Boniface, év.
6	Jeudi	S. Norbert, év.
7	Vendredi	Sacré-Coeur de Jésus
8	Samedi	S. Médard
9	DIMAN.	IIe ap. la Pentecôte
10	Lundi	Ste Marguerite, reine
11	Mardi	S. Barnabé, ap.
12	Mercredi	S. Jean de S. Facond
13	Jeudi	S. Antoine de Padoue
14	Vendredi	S. Basile le Grand, é. et d.
15	Samedi	Ste Germaine
16	DIMAN.	IIIe ap. la Pentecôte
17	Lundi	S. Cyr
18	Mardi	S. Ephrem, doct.
19	Mercredi	Ste Julienne de Falconieri
20	Jeudi	S. Silvère, pape
21	Vendredi	S. Louis de Gonzague, conf.
22	Samedi	S. Paulin
23	DIMAN.	IVe ap. Pent.—Ste Agrippine, v.
24	Lundi	S. Jean-Baptiste
25	Mardi	S. Adalbert, é.
26	Mercredi	SS. Jean et Paul, mm.
27	Jeudi	S. Ladislas, roi
28	Vendredi	S. Irénée, martyr
29	Samedi	SS. Pierre et Paul, ap.
30	DIMAN.	Ve ap. la Pentecôte

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe du Lion

JUILLET—31 jours

CONSACRÉ AU PRÉCIEUX-SANG

Date	Jours	Saints du jour
1	Lundi	Précieux-Sang de N.-S.
2	Mardi	Visitation de la B. V. M.
3	Mercredi	S. Léon II, p. et conf.
4	Jeudi	S. Ulric, évêque
5	Vendredi	S. Antoine Marie Zaccaria
6	Samedi	S. Romule
7	DIMAN.	VIe ap. Pent.—SS. Cyrille
8	Lundi	Ste Elisabeth
9	Mardi	Les Martyrs de Gorcum
10	Mercredi	Les Ste Sept Frères
11	Jeudi	S. Pie I, pape
12	Vendredi	S. Jean Gualbert, abbé
13	Samedi	S. Anaclet, p. et mart.
14	DIMAN.	VIIe ap. Pent.—S. Bonaventure
15	Lundi	S. Henri; S. [illegible]
16	Mardi	N.-D. du Mont-Carmel
17	Mercredi	Ste M.-Mad. Postel
18	Jeudi	S. Camille de Lellis
19	Vendredi	S. Vincent de Paul
20	Samedi	S. Jérôme Emilien
21	DIMAN.	IXe ap. Pent.—Ste Praxède
22	Lundi	Ste M.-Mad.
23	Mardi	S. Apollinaire, évêque
24	Mercredi	Ste Christine, v. et m.
25	Jeudi	S. Jacques, apôtre
26	Vendredi	S. Anne, mère de la B. V. M.
27	Samedi	S. Pantaléon; Ste Natalie
28	DIMAN.	Xe ap. Pent.—SS. Naz. Cel.
29	Lundi	Ste Marthe
30	Mardi	Ste Juliette
31	Mercredi	S. Ignace, conf.

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe de la Vierge

AOUT—31 jours

CONSACRÉ A LA BONNE SAINTE ANNE

Date	Jours	Saints du jour
1	Jeudi	S. Pierre aux Liens
2	Vendredi	S. Alphonse de Liguori, d.
3	Samedi	Invention de S. Etienne
4	DIMAN.	XIe ap. Pent.—S. Dominique
5	Lundi	N.-D. des Neiges
6	Mardi	Transfiguration de N. S.
7	Mercredi	S. Gaétan, conf.
8	Jeudi	S. Cyriac, martyr
9	Vendredi	S.J.-B. Vianney; S. Romain, m.
10	Samedi	S. Laurent, diacre
11	DIMAN.	XIIe ap. Pent.—S. Tiburce
12	Lundi	Ste Claire, vierge
13	Mardi	S. Hippolyte, martyr
14	Mercredi	S. Eusèbe; S. Marcel
15	Jeudi	Assomption de la B. V. Marie
16	Vendredi	S. Joachim, père de la B. V. M.
17	Samedi	Jeûne—S. Hyacinthe
18	DIMAN.	XIIIe ap. Pent.
19	Lundi	S. Jean Eudes
20	Mardi	S. Bernard, conf. et doct.
21	Mercredi	S. Jeanne de Chantal
22	Jeudi	S. Philibert; S. [illegible]
23	Vendredi	S. Philippe Béniti, conf.
24	Samedi	S. Barthélemy, ap.
25	DIMAN.	XIV ap. Pent.—S. L. de F.
26	Lundi	S. Zéph. p. et m.
27	Mardi	S. Joseph Calasanz, conf.
28	Mercredi	S. Augustin, doct.
29	Jeudi	Décollation S. J.-Bap.
30	Vendredi	Ste Rose de Lima, v.
31	Samedi	S. Raymond Nonnat

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe de la Balance

SEPTEMBRE—30 jours

CONSACRÉ A LA SAINTE CROIX.

Date	Jours	Saints du jour
1	DIMAN.	XVe ap. Pent.—S. Gilles, abbé
2	Lundi	S. Etienne, roi
3	Mardi	Ste Séraphie, v. et m.
4	Mercredi	Ste Rosalie, v.
5	Jeudi	S. Laurent Justinien
6	Vendredi	S. Zacharie; Ste [illegible]
7	Samedi	Ste Reine; S. Cloud
8	DIMAN.	XVIe ap. Pent.—S. Gilles, abbé
9	Lundi	S. Pierre Claver
10	Mardi	S. Nicolas de Tolentino
11	Mercredi	SS. Prote et Hyacinthe
12	Jeudi	S. Nom de Marie
13	Vendredi	S. Aimé, évêque
14	Samedi	Exaltation de la Ste Croix
15	DIMAN.	XVIIe ap. Pent.—N.-D. des 7 D.
16	Lundi	SS. Corn. et Cyp.
17	Mardi	Les Stig. de S. Fr.
18	Mercredi	Q. Temps
19	Jeudi	S. Janvier, m.
20	Vendredi	Q. Temps—S. Eustache, m.
21	Samedi	Q. Temps—S. Matthieu, ap.
22	DIMAN.	XVIII ap. Pent.
23	Lundi	S. Lin, p. et m.
24	Mardi	N. D. de la Merci
25	Mercredi	Ste Aurélie, v.
26	Jeudi	S. Cyprien et Ste Justine
27	Vendredi	SS. Côme et Damien, m.
28	Samedi	S. Wenceslas, m.
29	DIMAN.	XIXe ap. Pent.
30	Lundi	S. Jérôme.

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe du Scorpion

OCTOBRE—31 jours

CONSACRÉ AU SAINT-ROSAIRE

Date	Jours	Saints du jour
1	Mardi	S. Rémi, évêque
2	Mercredi	SS. Anges Gardiens
3	Jeudi	Ste Thérèse de l'Enfant-Jésus
4	Vendredi	S. François d'Assise, conf.
5	Samedi	S. Placide; S. Apollinaire, év.
6	DIMAN.	XXe ap. Pent.—S. Bruno, c.
7	Lundi	Très S. Rosaire
8	Mardi	Ste Brigitte, veuve
9	Mercredi	S. Denis, évêque
10	Jeudi	S. François de Borgia, conf.
11	Vendredi	S. Nicaise, martyr
12	Samedi	SS. Félix et Cyprien, mart.
13	DIMAN.	XXIe ap. Pent.—S. Edouard
14	Lundi	S. Calixte, p. et m.
15	Mardi	Ste Thérèse, v.
16	Mercredi	S. Gérard Majella
17	Jeudi	S. Marguerite-Marie, v.
18	Vendredi	S. Luc, évangéliste
19	Samedi	S. Pierre d'Alcantara, c.
20	DIMAN.	XXIIe ap. Pent.
21	Lundi	S. Valérie.
22	Mardi	Ste Cordule
23	Mercredi	S. Théodore, martyr
24	Jeudi	S. Raphaël, arch.; S. Magloire
25	Vendredi	S. Chrysanthe et Ste Darie
26	Samedi	S. Evariste, martyr
27	DIMAN.	XXIIIe ap. Pent.—Ste Sabine
28	Lundi	SS. Simon et Jude, ap.
29	Mardi	S. Narcisse, év.
30	Mercredi	S. Alphonse Rodriguez
31	Jeudi	Jeûne—S. Quentin

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe du Sagittaire

NOVEMBRE—30 jours

CONSACRÉ AUX AMES DU PURGATOIRE

Date	Jours	Saints du jour
1	Vendredi	La Toussaint
2	Samedi	Commémoration des Morts
3	DIMAN.	XXIVe ap. Pent.—S. Hubert
4	Lundi	S. Charles Borromée, év.
5	Mardi	Les Saintes Reliques
6	Mercredi	S. Léonard, conf.
7	Jeudi	S. Willibrord, évêque
8	Vendredi	Les Quatre Couronnés
9	Samedi	Dédicace de la B. du Sauveur
10	DIMAN.	XXVe ap. Pent.
11	Lundi	S. Martin de T.
12	Mardi	S. Aurèle, évêque
13	Mercredi	S. Didace, évêque
14	Jeudi	S. Josaphat, martyr
15	Vendredi	S. Eugène; Ste Gertrude
16	Samedi	S. Edmond, évêque
17	DIMAN.	XXVI ap. Pentecôte
18	Lundi	Déd. de la B. de SS. P. et P.
19	Mardi	Ste Elisabeth de Hongrie
20	Mercredi	S. Félix; S. [illegible]
21	Jeudi	Présentation de la Ste Vierge
22	Vendredi	Ste Cécile, v. et m.
23	Samedi	S. Clément, pape
24	DIMAN.	XXVIIe ap. Pentecôte
25	Lundi	Ste Cath. v. et m.
26	Mardi	S. Léonard de P.-Maurice
27	Mercredi	S. Valérien
28	Jeudi	S. Grégoire III
29	Vendredi	S. Saturnin, évêque
30	Samedi	S. André, apôtre

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]



Signe du Capricorne

DECEMBRE—31 jours

CONSACRÉ A L'IMMACULÉE

Date	Jours	Saints du jour
1	DIMAN.	Ier de l'Avent—S. Eloi
2	Lundi	Ste Bibiane
3	Mardi	S. François-Xavier
4	Mercredi	S. Pierre-Chrysologue
5	Jeudi	Ste Crispine, v. et m.
6	Vendredi	S. Nicolas, évêque
7	Samedi	S. Ambroise, doc.
8	DIMAN.	IIe de l'Avent—I. Conception
9	Lundi	Ste Léocadie
10	Mardi	Ste Eulalie, v. et m.
11	Mercredi	S. Damase, pape
12	Jeudi	S. Maxence; Ste [illegible]
13	Vendredi	Ste Lucie; Ste Odile
14	Samedi	S. Nicaise, évêque
15	DIMAN.	IIIe de l'Avent—Ste [illegible]
16	Lundi	S. Eusèbe
17	Mardi	S. Lazare
18	Mercredi	Q.-Temps—S. Gatien, év.
19	Jeudi	S. Némèse
20	Vendredi	Q.-Temps—S. Philogone
21	Samedi	Q.-Temps—S. Th., ap. [illegible]
22	DIMAN.	IVe de l'Avent—S. Zénon, m.
23	Lundi	Ste Victoire
24	Mardi	Jeûne—Ste Tharsille
25	Mercredi	Noël
26	Jeudi	S. Etienne
27	Vendredi	S. Jean, apôtre
28	Samedi	SS. Innocents
29	DIMAN.	De dim. dans l'Oct.
30	Lundi	Ste Anysie
31	Mardi	S. Sylvestre

Le Soleil — Lever / Coucher: [illegible]
La Lune: [illegible]